

## La secularización de cementerios

Don Fernando de los Ríos quiere, según reza el preámbulo de su proyecto, que los cementerios no sean católicos ni protestantes ni moros ni judíos, sino laica y humanamente el lugar de la comunidad de los muertos. Desea para sí el ilustre señor: De esa manera, confundidos todos en un solo haz, cuando suenen las angélicas trompetas convocando a juicio a los mortales, será difícil a Dios distinguir los buenos de los malos, y... quizá pueda escapar de la tormenta... Bien, don Fernando, bien: es usted un perfecto erasmista en jarabe masónico.

Pero una cosa es el jarabe masónico y otra es la razón; y la razón dicta que la Iglesia puede elegir de sus cementerios a los que mueren fuera de su seno. Mejor dicho, son ellos los que voluntariamente se excluyen a sí mismos.

En efecto. En los cementerios, erigidos por ella o que haya de erigir tiene la Iglesia, sociedad perfecta por institución de su divino Fundador, derecho exclusivo de «dominio» y de «jurisdicción». En los demás cementerios católicos, correspondencia de hecho a cualquiera su administración—digo «de hecho», porque «derecho» corresponde siempre a la Iglesia—tiene este derecho exclusivo de «jurisdicción». Son lugares religiosos, son apéndice de las parroquias, y los lugares religiosos, como el cementerio, el templo y el altar, deben estar siempre y exclusivamente bajo el imperio de las leyes eclesiásticas. El Estado huelga allí, porque es incompetente, como es incompetente para inmiscuirse en asuntos de otra nación. Cada uno debe actuar dentro de la órbita que Dios le ha señalado: salirse de ella, es romper la armonía del orden social, y el Estado que rompe esa armonía, no puede tener fuerza moral para exigir que los otros respeten sus derechos. ¿Qué diríamos de un hombre que entrase a saco en los bienes de su prójimo? Pues lo mismo ha de decirse del Estado en sus relaciones con la Iglesia. Uno y otra son independientes dentro de su esfera.

«Dominio» y «jurisdicción». Ambos títulos son raciones suficientes y legítimas que apoyan el derecho de la Iglesia a excluir del hogar de sus difuntos a los que han vivido fuera de los hogares de su fe. Tiene para ello perfecto derecho; y si ya los primeros cristianos, como dice Kraus, cuidaron con esmero, durante las persecuciones, en alejar sus sepulcros de los sepulcros paganos porque no era justa ni decente la comunión exterior entre los que no participaron de una misma comunión religiosa, nada puede reprochársele a la sabiduría de la Iglesia porque excluya del recinto sagrado de sus muertos a los católicos y a los enemigos de su nombre. Pues qué, no ocurre lo mismo en todos los sectores de la vida? ¿Quién puede reprochar a una familia que no admita en el santuario del hogar a los enemigos de su tradición y de sus glorias? ¿Quién reprocha la conducta del Estado porque lance de su seno y excluya de una cárcel a los perturbadores de la vida nacional? ¿Podría permitir el Estado la convivencia de los leprosos con los sanos? ¿Podría permitir el enterramiento de los coléricos y virulentos en el sitio común de los difuntos? Nadie, con sentido de gobierno, puede admitir tamaños desajustes; nadie, que sepa lo que debe ser un gobernante, podrá negar a los Estados ciertos derechos que son reglas prácticas y necesarias en la vida de los pueblos. Y sin embargo quiere negarse esto mismo a la Iglesia católica en asuntos de su exclusiva competencia. ¿Por qué?

Oiganos a don Fernando de los Ríos en el preámbulo de su proyecto: «Ser disidente era motivo de sanción, aún en la hora de la muerte, pues como tal, se ha venido considerando la privación de enterramiento en sagrado. La República, que hubo de publicar el decreto sobre Cementerios, fechado el 9 de julio próximo pasado, a fin de impedir la perpetuación de abusos, cumple hoy con el deber de dar satisfacción absoluta a una de las derivaciones más nobles y puras de la libertad de conciencia, concebida en la unión de su plenitud; la de no incurrir en la hora de la muerte en creencias religiosas que hubieran profesado el difunto y hacer los cementerios el lugar de la comunidad de los muertos».

Dicho sea con todos los honores y con todos los respetos: nunca puede imaginarse que los gobernantes de la República española dejen a esta en trance tan difícil. ¿Qué habrán dicho las naciones extranjeras al leer este párrafo tan poco meditado? Por lo menos habrán visto la presión del rulo socialista y del triángulo masónico; y para nadie es un secreto que el socialismo y la masonería españolas tienen tanta debilidad como el hielo estorpiado. ¿La Iglesia que ha hecho uso de su legítimo derecho, como arriba demostramos, o los actuales gobernantes que tratan de impedirlo? Por

que una cosa es hablar, y otra tener razón; y advierta don Fernando de los Ríos que somos ya mayores de edad para admitir como buenas todas sus afirmaciones. Si a pesar de todo juzga aún que debemos creerle por su sola palabra, solamente he de decirle: ¡Dios le conserve muchos años de la inocencia! Aquí no somos como algunos ancianos que gritan: ¡Viva el Cristo moderno!, ni como los moros y judíos de Tetuán que proclaman a don Erasmo.

Y ¿por qué es disidente no ha de ser motivo de sanción dentro de la Iglesia? ¿No lo es en la familia? ¿No lo es en el Estado? ¿No lo es en todas las sociedades y en todas las instituciones? ¿No lo es respecto a Dios mismo? Si un hijo escupe y ultraja a sus padres, es conforme a la razón que estos le priven de la herencia. Si un ciudadano compromete la vida de la patria o del Estado, es conforme a la razón que éste le aplique la pena de muerte jurídica o civil.

—Don Fernando no se acuerda de la ley de Defensa de la República—. Si un miembro se declara disidente en una sociedad de ganaderos, de empresarios o de simples literatos hasta el punto de irrogar una injuria grave, es conforme a la razón que ésta le arranque de su seno y le prive de sus prerrogativas y favores. Si un hombre ofende mortalmente a su Dios, y muere en ese estado, es conforme a la razón que Dios le castigue retirándole sus brazos amorosos. ¿Qué más?

Don Fernando de los Ríos tiene la prueba en sus manos. Sea disidente de la masonería, conviértase al catolicismo, y veremos si esa su adorada sociedad o institución o lo que sea, negará a los mimos con que ahora le distingue... Pues si una familia, si un Estado, si una simple institución pueden aplicar sanciones y sanciones razonables, ¿no podrá hacerlo la Iglesia católica, sociedad perfecta divinamente establecida con el triple derecho de dar leyes, de juzgar pechos y de imponer correctivos? Según este modo de pensar, no podría la Iglesia lanzar excomuniones, no podría poner en entredicho a los rebeldes, no podría tener a raya a los indignos, no podría ni aún negar los sacramentos a los públicamente pecadores: todo ello tiene carácter de sanción o a lo menos de carácter medicinal, y ya lo dice don Fernando de los Ríos: «La sanción se opone a la libertad de conciencia, concebida en la plenitud de su unidad».

Ya lo sabes, Iglesia; echa por la borda tu código glorioso; haz tabla rasa de tus potestades legítimas, jurídica y coactiva; diselo así a Jesucristo, tu divino Fundador, porque don Fernando de los Ríos ha declarado solemnemente en su proyecto de ley sobre secularización de cementerios que todo ello se opone a la libertad de conciencia en la plenitud de su unidad.

República española: Dime: ¿Por qué continúas a lugares ignorados a los que se avanzan contra ti? ¿Por qué impones el orden por las buenas o las malas? ¿Por qué exiges a los hijos de España el cumplimiento de los deberes? ¿Por qué reclamamos al pueblo los tributos y las contribuciones? ¿Por qué mantenemos en pie las cárceles y los presidios? ¿No es todo ello opuesto a la libertad de conciencia y a la libertad de acción? ¿Y no oyes que tu hijo dilecto, el señor de los Ríos, sienta este principio: Pereza todo, pero sívese la libertad? ¿Estabas arreglada, si seguías sus principios?

Y celebros haber llegado a esta conclusión. Porque ya que el proyecto de ley habla de los derechos sagrados de la libertad, es absurdo, es contradictorio querer mezclar en un mismo recuento a los católicos y a los enemigos de la Iglesia. Más aún: es injurioso para los unos y para los otros; para los católicos, porque no quieren la comunidad de tumbas; para los enemigos de la Iglesia, porque tampoco la quieren. Separados en vida, añejan, suspiran por la separación en la muerte; y cuando rechazan ésta, cuando abarrotan sus ojos a la luz de la verdad, envían en ese instante supremo de la muerte su alma a Dios y sus restos a la Iglesia bajo la sombra amosa de la cruz, al mismo tiempo recitan su vida, rechazan su conducta, deploran amargamente haber vivido alejados del templo y del altar, pidiendo humildemente a los ministros del Dios tres veces santo su perdón de semejante pecado y purificación con sus lágrimas y purificación con sus besos, dadas con amor al Crucificado.

Mediten esto nuestros flamantes proyectistas; vean los hombres de buena voluntad que la ley de secularización de cementerios, opuesta a la razón y a todos los derechos, no tiene otro punto de apoyo que la tibia masónica, enemiga de la Iglesia y enemiga de los hombres.

PEDRO RIANO  
Canónigo de Burgos



RICARDO CALVO

Ilustre y esforzado mantenedor de nuestras puras glorias escénicas, intérprete maravilloso de personajes clásicos y románticos, con cuya actuación se honra estos días el Teatro Principal.

## La Federación de Indicas Agrícolas Católicas de Burgos

La Federación de Sindicatos Agrícolas Católicos de Burgos recobra su crédito, como lo prueba el hecho de acudir, a su Caja Central de Ahorros, en forma de nuevas imposiciones.

En los cuatro días últimos, han depositado cinco personas la cantidad de seis mil seiscientos ochenta y cinco pesetas, en libretas nuevas.

Es claro que se trata de nuevas imposiciones, no afectadas por el estado anterior de la Federación y, en su virtud, con plena garantía.

Los reintegros de estas sumas nuevas, que nos van entregando, se hacen a la vista, y los intereses son los ya conocidos.

En breves daremos a conocer lo que han dicho las Sociedades importantes de abonos «Dinamita» y «Comercial del Nitrato de Chile», sobre la resolución de los difíciles asuntos pendientes entre aquellas y la Federación; y que han sido arreglados con plena satisfacción para aquellas importantes Sociedades, y con notable ventaja para la Federación; por Consejo constituido bajo la presidencia de don Francisco Estévez.

## Escuelas y Maestros

### LOS MAESTROS NACIONALES EN LA PRORROGA DEL PRESUPUESTO.

En los detalles del nuevo presupuesto para este primer trimestre se consignaron las siguientes plantillas de los maestros nacionales:

40 plazas de 8.000 pesetas; 750 de 7.000; 1.550 de 6.000; 2.450 de 5.000; 6.895 de 4.000; 3.507 de 3.500; 18.195 de 3.000; 9.933 de 3.000; total, 43.680 maestros.

El último número de plazas de 3.000 pesetas corresponde al llamamiento segundo escalafón.

Todas las demás categorías son del primero, y están distribuidas las plazas por partes iguales entre ambos sexos, salvo cuando el número es impar, que se pone una plaza más en maestro.

El primer escalafón importa pesetas 124.499.500 anuales y el segundo, 26.799.000, o sea un total de 151.298.500 pesetas ambos.

## Carlos Arangüena García-Iñés

Consulta de enfermedades del aparato urinario y de la piel  
HORAS: de 1 a 2 y de 4 a 5  
PLAZA DE LA LIBERTAD, 8

## ODONTÓLOGO

## Jesús Arnáiz

LAIN-CALVO, 38, 2.º  
De diez a una y de cuatro a seis

## INFORMACION MILITAR

### Del «Diario Oficial» del domingo

Se ha encargado nuevamente del mando de la tercera Inspección general del Ejército el jefe de la misma don Germán Gil Yuste, cesando el jefe de la segunda don Ángel Rodríguez del Barrio.

### RETROS

Se concede el pase a la situación de retirados, a 21 sargentos, 51 cabos y 14 soldados de Ingenieros, entre éstos al sargento Hipólito Grajera Bename, con residencia en Miranda de Ebro y los cabos Graciano Caudela Poza, para Burgos; Tomás Carballo Criteres, Tomás García Pérez, Manuel Garmenda Rodríguez y Luciano Monge Vicente, para Miranda de Ebro.

### RECLUTAMIENTO Y REEMPLAZO

Se dispone que los reclutas presbiteros don Amancio Martín Domínguez y don Félix López Sanz, de la Caja de Burgos número 36, pasen destinados al regimiento de Infantería número 30 y al 11.º ligero de Artillería, respectivamente, a las órdenes del vicario de la sexta división.

### DESTINOS

Se destina al veterinario primero don Eduardo Carmona Naranjo, de la tercera Comandancia de Intendencia a la Academia de Artillería e Ingenieros.

## FUTBOL

### La situación actual de las Ligas

#### PRIMERA DIVISION

Clubs	J	G	E	P	P	C	Puntos
Madrid.	7	4	3	0	17	7	11
Athletic B.	7	4	2	1	17	7	10
Barcelona.	7	4	2	1	18	8	9
Racing S.	7	4	1	2	18	9	10
Arenas.	7	3	2	2	15	8	6
Donsola.	7	3	0	4	18	16	6
Espanol.	7	3	0	4	10	14	6
Valencia.	7	1	5	8	16	8	5
Unión.	7	1	1	5	8	25	3
D. Alavés.	7	1	0	6	10	25	2

Se ha cumplido nuestro pronóstico del sábado.

Los merengues han escalado el primer lugar de la Liga favorecidos con las bajas y pensionados de los más próximos rivales como son el Barcelona y el Athletic bilbaíno.

Pero aún queda mucha tela por cortar, pues faltan todavía once partidos en la competición de la Liga y de ellos el Madrid tiene que jugar seis partidos fuera de su campo entre ellos en San Mamés, el «Sardiner» y las Cortes, mientras que los bilbaínos y barceloneses solo tienen que jugar cinco partidos fuera de sus poblaciones.

Si las bajas y los pensionados no se ensañan con los equipos el título de campeón de la Liga, 1.ª División, está entre el Barcelona y el Athletic.

#### SEGUNDA DIVISION

Clubs	J	G	E	P	P	C	Puntos
Oviedo.	7	6	0	1	24	10	12
Betis.	7	4	1	2	17	12	9
Murcia.	7	4	0	3	18	11	8
Sporing.	7	4	1	2	14	11	8
Athletic M.	7	3	1	3	14	17	7
Sevilla.	7	3	0	4	15	14	6
Celta.	7	3	0	4	12	17	6
D. Coruña.	7	3	0	4	15	18	6
D. Castellón.	7	2	1	4	10	17	5
Cataluña.	7	1	0	6	8	15	2

La J. significa partidos jugados; la O., ganados; la E., empatados; la P., tantos a favor; la C., tantos en contra.

Cada partido ganado vale dos puntos y empatado uno.

EL CHIMBO

## La situación política y los problemas económicos

### Brillante conferencia del señor Ventosa en el Circulo de la Unión Mercantil de Madrid

Por el enorme interés de esta conferencia publicamos a continuación un amplio extracto de la misma.

En la noche del sábado y ante un público numeroso y selecto en el que dominaban los pequeños industriales, dió una brillantísima conferencia el último ministro de Hacienda de la Monarquía don Juan Ventosa.

Político del antiguo y del nuevo régimen asistió al acto.

El señor Ventosa explica el silencio que ha guardado hasta el presente y dice que tiene la conciencia tranquila por sus servicios al país. Si hoy sube a la tribuna pública, es por el imperativo del deber pues en esta hora nadie debe permanecer ocioso.

Expone el tema de su discurso: «La situación política y los problemas económicos» y dice que después de tantas vanguardias como se lanzan hoy, es preciso delimitar y señalar los temas de interés que se presentan ante la conciencia nacional.

Su conferencia, añade, tendrá solo el carácter de introducción a otras sucesivas que en breve ha de desarrollar.

Añade que hablará con comedido no ha tenido en sus palabras un ataque injusto pero tampoco la complicitad del silencio.

La situación actual de España es de depresión y de crisis desde el 21 de abril de 1931, punto de partida del estudio que va a desarrollar.

Para demostrarlo dice: «El índice de precios comparativo, que es la moneda nacional, exportada, que es el día 11 de abril de 1931 estaba a 9,09; hoy está a 11,86. Diferencia, 27,11. La baja representa un 30 por 100, que es exactamente lo que la peseta ha sufrido de depresión. No es la continuación de un descenso anterior. En 12 de febrero estaba a 10,19, y en 11 de abril a 9,09, con una mejora, por tanto, del 12 por 100».

En tono irónico, el señor Ventosa se pregunta que ha hecho el Gobierno para llegar a tan magnífico resultado. Pues, sencillamente, exportar 10.000.000 libras esterlinas con garantía prendaria, cosa que jamás ocurrió, y con interés del 3 por 100 sobre su propio dinero. Por esos millones pagamos de interés 20 millones de pesetas al año, o sea 60.000 pesetas diarias. El orador sintió una gran extrañeza al leer que el ministro de Hacienda, señor Prieto, decía en el Congreso al acudir a los diputados para que votaran su proyecto de Ordenación bancaria, que cada día de retraso le costaba al Erario 10.000 pesetas.

Fues bien, cada día que pasa hoy nos cuesta 60.000, y sigue la enorme depreciación de nuestra moneda.

He ahí, dice, lo que cuesta una política demagógica y lo que cuestan telegramas como aque famoso a la Banca Morgan, digno de un Gobierno de Soviets...

El conferenciante lee nuevos índices demostrativos de su tesis.

En la situación bancaria, y por lo que se refiere a cuentas corrientes, ahorros, imposiciones y moneda extranjera, la baja, comparando el 31 de marzo con el 30 de septiembre de 1931, ha sido de 1.425 millones.

En la cartera del Banco de España la comercial acusa una baja de 352 millones, y los créditos, de 506, con una baja total de 858.

En reeduentos la baja ha sido de 508. El encaje ha disminuido de 8.334 millones a 7.090, o sea en 1.244 millones.

Y estas disminuciones vienen agravadas por la baja verdaderamente catastrófica en las emisiones.

Así, las emisiones industriales bajan de 745 millones a 593, o sea un 25 por 100. Las cedulas hipotecarias bajan de 119 a 98, o sea en un 20 por 100. Los permisos de construcciones en Madrid bajan de 1.198 millones a 674, o sea en 524 millones, es decir, en más de la mitad. El ingreso por ferrocarriles disminuye en un 8 a un 12 por 100.

Los protestos de tierras comerciales en Barcelona durante el año ascendieron a 26.307. En el año 31 de agosto ascendieron a 35 por 100.

Otro dato preocupante. La venta de superávit para la producción agrícola. En 1930 se venden 1.105.000 toneladas. La baja es de 222.000, o sea un 25 por 100.

«Faltos bien—dice—en lo que esto significa para la agricultura nacional y lo que significará en la recogida de la cosecha».

Como complemento de estos índices desoladores, el señor Ventosa recoge la afirmación del ministro de Obras públicas relativa al medio millón de obreros parados que hay en España, y se refiere a otro dato que a juicio suyo, es interesante. En Barcelona, el consumo de carnes durante el año 1930 fue de 58.540 kilogramos. En 1931 ha sido de 55.504, es decir, de unos tres millones de baja. Y esto no afecta a las clases pudientes, sino a la parte más humilde de la sociedad.

Sentado el hecho, el orador se dedica a investigar sus causas. Se dice que las estadísticas en otros países son tan alarmadoras como en España. No le conviene el argumento.

La crisis de España no es consecuencia de la crisis mundial. España es por su situación privilegiada, por sus reservas, por su producción, por sus leyes protectoras, vive en una situación aislada de las demás economías. Si no participa de los auges de las demás, tampoco participa de sus depresiones. Con nuestro país no reza el problema bursátil, porque infinidad de valores extranjeros no se cotizan en nuestras Bolsas, ni tenemos el arrastre de las deudas de guerra. La crisis económica de España es consecuencia de su crisis política, y la crisis mundial, lejos de perjudicarnos, nos ha beneficiado extraordinariamente.

Un ejemplo claro lo tenemos en el

problema monetario. Sin la crisis universal, la peseta hubiera caído vertiginosamente, entre otras razones porque es la única moneda no estabilizada y sobre la que se hubiera podido mantener impunemente y porque la caída de la libra ha sido más eficaz para evitar la huida de los capitales, que todas las medidas restrictivas decretadas por el Gobierno. Pero, además, la baja de los precios en todo el mundo ha venido a beneficiarnos, porque se ha curioso saber el coste de las subsistencias en España, de ir a comprar con la baja de la moneda. El mismo agodón, en baja en el mundo, ha proporcionado una prosperidad insospechada a la industria textil.

A no ser por la crisis política—añade—nuestro país hubiera podido repetir hoy la suerte de ser neutral en la guerra económica, como lo fue en la gran guerra. Pero hemos creído preferible pedir una parte en el dolor universal.

El orador, que es a cada paso interrumpido por aplausos, continúa diciendo que la República vino al mundo por un carácter de introducción a otras sucesivas que en breve ha de desarrollar.

Añade que hablará con comedido no ha tenido en sus palabras un ataque injusto pero tampoco la complicitad del silencio.

La situación actual de España es de depresión y de crisis desde el 21 de abril de 1931, punto de partida del estudio que va a desarrollar.

Para demostrarlo dice: «El índice de precios comparativo, que es la moneda nacional, exportada, que es el día 11 de abril de 1931 estaba a 9,09; hoy está a 11,86. Diferencia, 27,11. La baja representa un 30 por 100, que es exactamente lo que la peseta ha sufrido de depresión. No es la continuación de un descenso anterior. En 12 de febrero estaba a 10,19, y en 11 de abril a 9,09, con una mejora, por tanto, del 12 por 100».

En tono irónico, el señor Ventosa se pregunta que ha hecho el Gobierno para llegar a tan magnífico resultado. Pues, sencillamente, exportar 10.000.000 libras esterlinas con garantía prendaria, cosa que jamás ocurrió, y con interés del 3 por 100 sobre su propio dinero. Por esos millones pagamos de interés 20 millones de pesetas al año, o sea 60.000 pesetas diarias. El orador sintió una gran extrañeza al leer que el ministro de Hacienda, señor Prieto, decía en el Congreso al acudir a los diputados para que votaran su proyecto de Ordenación bancaria, que cada día de retraso le costaba al Erario 10.000 pesetas.

Fues bien, cada día que pasa hoy nos cuesta 60.000, y sigue la enorme depreciación de nuestra moneda.

He ahí, dice, lo que cuesta una política demagógica y lo que cuestan telegramas como aque famoso a la Banca Morgan, digno de un Gobierno de Soviets...

El conferenciante lee nuevos índices demostrativos de su tesis.

En la situación bancaria, y por lo que se refiere a cuentas corrientes, ahorros, imposiciones y moneda extranjera, la baja, comparando el 31 de marzo con el 30 de septiembre de 1931, ha sido de 1.425 millones.

En la cartera del Banco de España la comercial acusa una baja de 352 millones, y los créditos, de 506, con una baja total de 858.

En reeduentos la baja ha sido de 508. El encaje ha disminuido de 8.334 millones a 7.090, o sea en 1.244 millones.

Y estas disminuciones vienen agravadas por la baja verdaderamente catastrófica en las emisiones.

Así, las emisiones industriales bajan de 745 millones a 593, o sea un 25 por 100. Las cedulas hipotecarias bajan de 119 a 98, o sea en un 20 por 100. Los permisos de construcciones en Madrid bajan de 1.198 millones a 674, o sea en 524 millones, es decir, en más de la mitad. El ingreso por ferrocarriles disminuye en un 8 a un 12 por 100.

Los protestos de tierras comerciales en Barcelona durante el año ascendieron a 26.307. En el año 31 de agosto ascendieron a 35 por 100.

Otro dato preocupante. La venta de superávit para la producción agrícola. En 1930 se venden 1.105.000 toneladas. La baja es de 222.000, o sea un 25 por 100.

«Faltos bien—dice—en lo que esto significa para la agricultura nacional y lo que significará en la recogida de la cosecha».

Como complemento de estos índices desoladores, el señor Ventosa recoge la afirmación del ministro de Obras públicas relativa al medio millón de obreros parados que hay en España, y se refiere a otro dato que a juicio suyo, es interesante. En Barcelona, el consumo de carnes durante el año 1930 fue de 58.540 kilogramos. En 1931 ha sido de 55.504, es decir, de unos tres millones de baja. Y esto no afecta a las clases pudientes, sino a la parte más humilde de la sociedad.

Sentado el hecho, el orador se dedica a investigar sus causas. Se dice que las estadísticas en otros países son tan alarmadoras como en España. No le conviene el argumento.

La crisis de España no es consecuencia de la crisis mundial. España es por su situación privilegiada, por sus reservas, por su producción, por sus leyes protectoras, vive en una situación aislada de las demás economías. Si no participa de los auges de las demás, tampoco participa de sus depresiones. Con nuestro país no reza el problema bursátil, porque infinidad de valores extranjeros no se cotizan en nuestras Bolsas, ni tenemos el arrastre de las deudas de guerra. La crisis económica de España es consecuencia de su crisis política, y la crisis mundial, lejos de perjudicarnos, nos ha beneficiado extraordinariamente.

Un ejemplo claro lo tenemos en el

## GABRIEL SALA

DENTISTA  
CONSULTA DE NUEVE A UNA Y DE TRES A SEIS  
Almirante Bonifaz, núm. 4

## MEDICO-DENTISTA

J. DEL VAL  
Duque de la Victoria 19, pral. izqda  
Antes Pizuela del Arzobispo

## CLINICA DENTAL

Eusebio Moranchel  
Y SOBRINO  
Eusebio Miguel

## Federico Urraca Plaza

ODOLISTA  
Lain-Calvo 18, primero  
HORAS: de 11 a 2 y de 4 a 6  
(Gratis a los pobres)

PRIMERA CLASE DE OPERACIONES  
TRABAJOS DE ORO Y CAUCHO  
EXTRACCIONES SIN DOLOR

Lea V. siempre  
EL CASTELLANO

ESPOLON, 2 Y 4

# DE LA VIDA LOCAL

## Teatro Principal

Presentación de Ricardo Calvo  
EL ALCALDE DE ZALAMEA

La versión que del inmortal Pedro Crespo nos dió don Ricardo Calvo ofrece el día 16 un máximo interés. No había el ilustre actor interpretado nunca en Burgos ese personaje. Teníamos, no muy lejano aún, el ejemplo—un buen ejemplo—de cómo debe entenderse y expresarse la vigorosa espiritualidad del tipo. Parecía haberse plasmado éste, de manera definitiva e incommovible, en otra recta personalidad de comediante, cuyo recuerdo—energía y rotundidad—sobota sobre la escena al empezar la representación. Y en estas condiciones—¡oh, placer más sano de la comparación!—comienza a resonar, suave y un poco opaca, la voz de don Ricardo Calvo.

«¿Cómo es el Alcalde del señor Calvo? ¿Qué concepto exterioriza el lenguaje actor de esta figura representativa, tal vez la más representativa de nuestro teatro? ¿Que pueros matos, que reconditos sentimientos ha descubierto en ella? Digamos ante todo—hay que ser claros—que la escasa corpulencia del actual intérprete constituía una nueva dificultad para la lucia y para el triunfo. Otras las disponibilidades físicas de otros actores se habían puesto siempre a contribución al componer y recordar la figura caderoniana. La arrogancia corporal era uno de los postulados imprescindibles de la pintura. Y con todo ello, contra todo ello si queréis, con Ricardo Calvo triunfa. ¿Con qué armas? ¿de qué manera? Por lo pronto con una suprema y magnífica sencillez. De sencillez, de naturalidad está impregnada, efectivamente, su actuación de Pedro Crespo. Una cautiva y apasionada vida interior, una una mesurada compostura exterior, no exalta, cuando es caso, de galardía y vivacidad. Todos las tonalidades, todos los acentos están conseguidos, pero muy preferentemente los que tienen un acento de resonancia más íntimo y delicado. Por eso, ¡que emoción tan honda, tan desgarrada y tan sincera la de algunos instantes, como aquel de la despedida al hijo con el subsiguiente y silenciosa contemplación del camino por donde este se aleja. Tampoco íntimo, en esta estilización que viene a ser el «Alcalde» de señor Calvo, otras gradaciones y coloridos indispensables a la completa detención del héroe. Por ejemplo, esa profunda socarronería campesina, más firme y eficaz para perfilar un carácter cuanto que no resulta excesivamente subrayada.

Categoría de fugat común alcanza por soñada y generalizada, la idea de que en don Ricardo Calvo tiene el teatro español su mejor declamador de versos. Grande e indiscutible verdad asume el verso en labios del señor Calvo su valor expresivo entero y toda su vibrante musicalidad. Es una duración inteligente y cuidadosa, pero al mismo tiempo espontánea y rotunda, de las fuerzas emocionales que en el verso palpitan. El día 16, en «El Alcalde de Zalamea», pudo comunicarnos, merced a la dafianada prosódica de su estilo y a la preclara riqueza de sus matizaciones, el calor humano, la trascendencia ideológica y la integridad sentimental de los versos de Calvo.

En «El Alcalde de Zalamea» del sábado hay más. Hay un famoso don Lope de Figueroa, a quien el señor Guirao dió firme plenitud vital. Hay un don Alvaro de Alaiide, impecablemente entonado por Guillermo Marín, el admirable galán que camina rápidamente hacia los más altos puestos y que será algún día, por derecho propio, por tradición familiar, quien rocíe y alce de nuevo la bandera. Hay un Juan Crespo, caldamente personificado en el señor García Ulloa, joven actor lleno de promesas; un Felipe II, cuya importancia no ha de medirse por su corta intervención y a que el señor Navarro infunde dignidad y prestancia; un Rebollo, fina y graciosa—mente visto por Salvador Marín; una arrogante «Chispa», muy bien caracterizada por la señora Leyva, y, en fin, una Isabel ideal y sencilla, documento vivo de la mujer española de aquellos tiempos, toda honestidad y renunciamiento, a la que Pepita Calvo Velazquez acierta a prestar sucesivamente el aire tierno, angustiado y dolorido que reclama. Con estas y otras figuras más secundarias, unidas en impecable conjunto, adquiere adecuada y perfecta interpretación «El Alcalde de Zalamea».

Buen principio de campaña. La significación especial, de honorífico homenaje, que se quiso dar a la fiesta, plenamente conseguida. Brillante y adorada la sala. Y el éxito más completo rematándolo todo.

## La fiesta de San Antón

EN HUELGAS.  
El día 9 dieron principio los cultos dedicados por la Cofradía a su Santo Titular, habiéndose celebrado todos los días la novena, a la que han agudido los vecinos del barrio con gran fervor.

El 17, fiesta principal, se tuvieron cultos anudados, oficiando en la misa el señor cura ecónomo don Isaac Izquierdo Aroa, asistido de los capellanes del Real Monasterio don Pedro Esteban y don Augusto de Benito Valdivia.

Varios profesores de la Capilla de música de la S. I. C. cantaron a orquesta la misa de Perosi.

Precedió eficientemente el muy ilustrado señor don Pedro Ruano.

Terminada la misa se procedió a la rifa de un hermoso cerdo, que había sido cenado en uvas de uvaros y que arrojó un peso de 254 kilos. El niño José María García, extrajo la bola, cantando el número el leñante alcalde con Manuel Iturza, que representaba al Ayuntamiento de la ciudad y al que acompañaban los concejales señores Encarnación y Concha. El número agraciado lo fue el 437.

A la una próximamente, precedidos de los danzadores, asistieron los representantes del Ayuntamiento, sacrocerotes, prior, corrales y presidente honorario señor Vivar a presenciar el reparto de la comida que se hizo a las once y media de la tarde, dirigiéndose a los presentes dijo que se veía muy honrado al prestar la fiesta en nombre del Ayuntamiento de la capital, y que este no se olvidaría de las necesidades del barrio, a las que atenderá en cuanto sea posible, pues e mismo cercano les asiste que a los del centro de la población.

Precedió a la Cofradía que siempre tiene un recuerdo para con los pobres y les estimó a seguir ejerciendo la caridad cristiana base de la tranquilidad y prosperidad de los pueblos.

En la continuación se les sirvió en abundancia paella, cordero guisado y postres a cuantos se presentaron y a la misma hora se repartieron en la tienda Asilo, por cuenta de dicha Cofradía, cincuenta comidas completas a otros tantos necesitados.

La gente joven, aprovechando lo apacible de la tarde, acudió al barrio de Huelgas y bailó a los acordes de la gaita y el chún-chún, de Vicente Benito y compañeros.

Ayer se celebró el oficio por los difuntos y predicó el mismo orador sagrado del día anterior, EN GAMONAL.  
También la Cofradía de San Antón de Gamonal ha celebrado solemne función.  
A las once y media se cantó el señor cura párroco don Eufasio González Calzada, asistido de los párrocos de Villimar y Vilayuda.  
Predicó las glorias del Santo, con gran elocuencia don Pedro Mingo Estecha, beneficiado de la S. I. C.  
El coro del pueblo cantó con gran gusto la misa llamada de sexto tono.  
A las doce y media se hizo el reparto de ocho grandes calderas de los clásicos litos, y por la tarde, a las cuatro y media se hizo el sorteo del cerdo, que correspondió al número 5618, centena que según nos dijeron había sido repartida en el ventorro de San Isidro.

EN RENUNCIO.  
Otro de los pueblos que festeja al Santo es el de Renuncio, y también se celebraron grandes fiestas religiosas.

Como es costumbre, la Cofradía pegala un hermoso ejemplar de cerda, habiendo sido agraciado en el sorteo el número 3.821 con la alhaja.

Según nos dicen fue vendida la papeleta en el establecimiento del señor Arca.

EN BRIVIESCA.  
En el Ayuntamiento se ha rifado el cerdo titulado de San Antón a beneficio de la Casa de Caridad habiendo correspondido al número 6074 cuya papeleta nos dicen poseer el joven Angel Araco.

Enhorabuena y que aproveche.

PARA BODAS, BANQUETES ETC.  
ningún sitio tan agradable como el Salón de fiestas

SABADELL  
Entrada al salón, una peseta

Lea V. siempre  
EL CASTELLANO

## Salón de Recreo

Conforme al reglamento esta So-

ciudad celebró el día 17 su junta general ordinaria.  
El secretario señor Dancausa dió lectura a una razonada memoria dando cuenta de la vida de la Sociedad durante el año último, siendo aprobada por unanimidad, así como también las cuentas y balances del finado ejercicio.

Seguidamente se procedió a la elección de presidente, vicepresidente y de los vocales que han de sustituir a los que reglamentariamente corresponden cesar, resultando elegidos los señores siguientes:

Presidente, don Juan Antonio Gutiérrez Moliner reelegido.  
Vicepresidente, don Fidel Dávila.

Vocales, don Victorino Sáez, reelegido; don Marceliano Pedrero, don Javier Plaza, reelegido; don Luis Moral Novilla, don Paulino Orejón y don Fernando Hermande, que con los señores don Domingo Dancausa, don Valeriano Villalain, don Honorato Martín Cobos, don Gregorio Santos, don Tomás Conde y don Juan Casado forman la directiva para el presente año.

MARTES Y VIERNES  
Tés aristocráticos en el Salón de fiestas Sabadell

Entrada al salón, una peseta

Del Gobierno Civil

El Gobernador Civil señor Solsona ha recibido una nota del Ministerio de la Gobernación en la que se le comunica que con fecha 14 del corriente ha sido desestimado el recurso presentado por don Jesús Andújar y otros, contra la providencia de este Gobierno Civil que les impuso una multa de 500 pesetas a cada uno confirmándose en un todo la providencia gubernativa.

Para hoy martes  
Gran té de moda  
EN EL  
SALON DE FIESTAS  
Sabadell  
Entrada al Salón  
una peseta

Coliseo Castilla

El martes 19, a las siete, estreno de la colosal película MUDA:

Las noches de Londres  
drama interesante, con escenas de fina comicidad, interpretada por Mabel Paulin y Jack Trevor.

EL MIÉRCOLES: Exhibición de la grandiosa producción SONORA:

En la frontera  
sentimental comedia, integrada por famosos artistas.

EL JUEVES: Proyección de la superproducción cumbre y SONORA:

El secreto del doctor  
monumental película que refleja como ninguna la maravilla que solo puede crear la genial artista Eugenia Zúffli, notable actriz ya conocida del público burgalés.

EL VIERNES: Estreno de la soberbia película MUDA:

El comparse  
comedia de risa continua que solo puede realizar el «as», Buster Keaton (Pamplinas).

PRONTO: Estreno de la superproducción monstruo y SONORA:  
DRACULA

Velas litúrgicas para el culto  
HIJO DE  
QUINTIN RUIZ DE GAUNA  
VITORIA

Pida usted el Capitel Gauna patentado  
DE VENTA EN BURGOS  
San Pablo, número 24 (Almacén y La Provedora.—San Juan 63

## Notas municipales

DEPOSITARIA MUNICIPAL.

Libramientos puestos al cobro: «El Castellano», Círculo Católico de Obreros, Tesorera de la Junta Organizadora de las Escuelas Nocturnas, Ateneo de Burgos, Juan Benito, Compañía de Aguas, Casa Munguía, Franciscanas Misioneras de María, Casa Marcos, Industrias Electro-Mecánicas, Victorino Sanz, Federico Martínez, Eusebio Pérez, Vinde de Mauro Gil, Hijos de Moliner, Hijos de Santiago Rodríguez, Salón Postal, Hijo de S. Furiar, Casa Román, Agustín Gil, Emilia no Domingo, Alberto Retes, Hijo de Ruperto Giménez, José de la Moneda.

MULTAS.  
Por la Alcaldía han sido multados: con 25 pesetas cada uno, dos individuos, por promover escándalo con voces descompasadas, en la Plaza de la República, en las primeras horas de la madrugada; otro por la misma falta, en el Espolón a altas horas de la noche; otro por protestar del servicio de un guardia, dando lugar a promover escándalo; cuatro muchachos por lanzar piedras en la puerta de la Catedral, rompiendo una bombilla; con 10 cada uno, el director de la Compañía que actúa en el Teatro principal por haber mandado dar un pasacalle sin tener el correspondiente permiso de la Alcaldía; una señora por molestar a los laceros, estando éstos cumpliendo con un servicio en la calle de San Pablo; con 5, un muchacho, por lanzar piedras en el paseo del Espolón, y con 2, el dueño de un perro por tenerle suelto por la vía pública, y un temporero del Excmo. Ayuntamiento, por hacer aguas menores en la acera del Cojiseo Castilla y por segunda vez en la calle de Almirante Bonifaz, faltar a Guardia con palabras soeces y dar el domicilio supuesto, ha sido expulsado del cargo.

En la oficina de la Guardia municipal, se hallan depositados, un farol de auto y una bicicleta de señora.

EN EL MATADERO  
Reses degolladas el 16 de enero:  
Bueyes 18, con un peso de 4570 kilos; terneras, 11 con 590; carneros 51, con 497; ovejas, 0 con 00; corderos 28, con 287; cerdos 25, con 2284'000; cabrio, 00, con 000.

Recaudación.—Consumos: 2265'96 pesetas; matadero, 955'05; total; 3198'29 pesetas.

Reses degolladas el 18 de enero.  
Bueyes, 9; terneras 2; carneros, 15; ovejas, 0; corderos, 5; cerdos, 7; cabrio 00.

Una conferencia en el Coliseo Castilla

Hoy a las cinco de la tarde dará una conferencia en el Coliseo Castilla el comandante de Infantería, juez permanente de causas de esta División don Ramiro Llamas que versará sobre el tema «El pueblo y su ejército bajo la bandera tricolor».

A esta fiesta de fraternidad cívico-militar están invitadas todas las autoridades civiles, militares y entidades de la capital.

También asistirán representaciones de jefes y oficiales de las distintas armas y cuerpos de la guarnición.

Para todo lo que se relacione con dicho acto pueden dirigirse cuantos lo deseen al domicilio de sus organizadores los capitanes don Eugenio Echave-Sustaita y don Angel García Polo, Vitoria, 12 y 16, respectivamente.

Suscripción para remediar la crisis obrera por paro forzoso

	Pesetas
Suma anterior	68.932,44
RECAUDADO EN LA CAMARA DE COMERCIO	
D. Amanda Bermejo	25
Total	68.957,44

La Delegación Provincial del Consejo de Trabajo en esta capital, según acuerdo de su junta, entrega 105 pesetas, con destino a la crisis obrera.

Nota: Los donativos pueden enviarse a las Cámaras de Comercio e Industria y de la Propiedad Urbana.

CRUZ ROJA

Durante la pasada semana se han asistido en el Dispensario 203 enfermos; de los cuales fueron nuevos 21 y antiguos 182; clasificados en la siguiente forma: curas y medicación 133 inyecciones 70, rayos X 1, intervención quirúrgica 1.

Damas enfermeras de servicio.  
Srlas. María López Cuevas y María de los Dolores Gavilán.

Salón Parisiana

El martes 19, a las siete (única), estreno de la extraordinaria producción:

El torbellino de París  
por Lil Dagover, León Bary y Gastón Jacquet.

EL MIÉRCOLES:  
PARAISO

grandiosa película «Ufa» por Betty Balfour.

EL JUEVES: ¡acontecimiento! La condesita detective

## Teatro Principal

Hoy martes 19 de enero, a las seis y media y a las diez y media, reposición de la maravillosa comedia, modelo de dicción y de poesía:

Cirano de Bergerac  
verdadera y admirable creación de Ricardo Calvo.

La función empezará a las seis y media en punto, en vista de la duración de la obra.

MAÑANA MIÉRCOLES, la obra en cinco actos del inmortal poeta Calderón de la Barca:

La vida es sueño  
y un recital poético por Ricardo Calvo.

EL JUEVES, despedida de la compañía, un función fémnia y una popular homenaje a Ricardo Calvo, con:

Don Alvaro o la fuerza del sino

Los señores propietarios que deseen anticipar la cuota anual a esta Cámara deberán hacerlo hasta el día quince del próximo febrero en dichas oficinas durante las horas, de diez a una de la mañana y de tres a seis de la tarde, abonándoseles por este concepto el 6 por 100.

Burgos 15 de Enero 1932.—El Presidente: Ricardo Díaz Oyuelos,

En quinta plana:  
Originales de interés

Noticias varias

Antonio García Martínez, de Santibáñez Zarzaguda, mozo del reemplazo de 1931, deberá presentarse en la Secretaría municipal, Sección de Quintas, para enterarse de un asunto que le interesa.

JUNTA DE CAZADORES.  
El jueves 21 del actual, a las siete de la noche, se celebrará en la Cámara de Comercio una junta general de Cazadores.

TIENDA ASILO.  
Raciones suministradas el día 16, 1.028.

Idem idem el día 17, 1126.  
Donativos: D. E. P., 10 ptas.  
Uno de Burgos, 25 ptas.  
Don Federico Franco e hijos, en memoria de su difunta esposa y madre (q. e. p. d.) 15 ptas.

BOLSAS PAPEL CUERO a 1'35 kilo (mas cantidad precio especial) DEPOSITO: DROGUERIA ORTEGA ANTIGUA CALLE DE LA MERCED, n.º 4.—BURGOS

Ha sido puesto a disposición del Juzgado municipal por insultar groseramente a los acomodadores del Teatro Principal, el individuo Nemesio Rubio Díez, de 49 años de edad, con domicilio en la casa Miranda núm. 9, primero.

UROSOVINA es de efectos sorprendentes en el reuma, gota, cálculos, arañitas, etc., etc.

Han sido detenidos en Miranda de Ebro, por la policía, cinco conocidos maleantes que han sido puestos a disposición del señor Gobernador civil.

¿Desea usted adquirir una estilográfica de buena calidad y por poco dinero? Visite usted la Librería LAIN CALVO, donde libremente podrá examinar un formidable Stock de plumas de las mejores marcas inglesas a los precios de 4, 6, 50, 7, 50, 9, 95 y 11, 95 pesetas con pluma de oro de 14 kilates y completa gamita.

[Durante la noche del 15 al 16 del actual se cometió un robo en el establecimiento de calzado que en Pampliega posee don Julián Mariscal, violentando la cerradura y un candado de la puerta de la tienda, llevándose 21e pares de calzado.

Se supone que los efectos robados hayan sido transportados en algún vehículo de motor, ignorándose quienes sean los autores del hecho.

Quemaduras, sabaliones ulcerados, grietas de pechos, úlceras, forúnculos abiertos, y en toda herida, usen, CICA-SEPTICO-LIRAS. Quita, dolores, cura y no se pega vendaje. Venia en toda provincia.

CABALLEROS  
No duden nunca que los platos servidos en el RESTAURANT FORNOS, tienen una preparación especial. No se olviden: Pablo Iglesias, 36.

J. MONTES  
FOTOGRAFO :-: San Juan, 63  
Frente a la Delegación de Hacienda

COMANDANCIA DE BURGOS  
El día veintidós del actual y hora de las once tendrá lugar en la casa-cuartel que ocupa la fuerza del puesto de esta capital, sita en la calle del Morco, 1, 3 y 5, la venta en pública subasta del producto del fiemo que hagan los caballos que prestan servicio en el mismo durante el año actual, siendo de cuenta del adjudicatario el importe del presente anuncio.

Burgos 16 de enero de 1932.—El primer jefe, Indalecio Terán Arnáiz.

Anteayer tuvo lugar en la iglesia parroquial de San Gil, de esta ciudad, a las once y media, de su mañana, el enlace matrimonial del joven conde de Estela ciudad, don José Izquierdo, con la bella señorita Luisa Riveras.

Fueron padrinos don Florentino Rebolloy, doña Angelita Riveras y actuaron de testigos don Nicolás Riquerto, comandante médico y don Juan Camarero, conde industrial de esta plaza.  
Verificado el enlace se trasladaron los invitados al gran restaurant «Fornos», donde les fué servido un espléndido banquete, siendo amenizado por la Rondalla Burgalesa.  
Después del banquete se organizó un baile que duró hasta media noche y reinó la alegría propia de estos casos, asistiendo bellas y elegantes señoritas.  
Enhorabuena a todos, especialmente al padrino señor Rebolloy, dueño del establecimiento «Fornos», quien obsequió a los conmensales espléndidamente, con motivo de ser padrino de dicha boda, con cigarrillos y champagne.

JUNTA DEL GREMIO DE ALBAÑILES  
En Junta general celebrada el 17 por el gremio de albañiles, se nombró la nueva Junta Directiva, la que quedó constituida en la siguiente forma:  
Presidente: Tomás Sanz,  
Vice-Presidente: Mariano Mifión,  
Secretario: Juan Camarero,  
Tesorero-Contador: Prudencio Benito.  
Vocales: Pablo Vegas y Víctor Salazar.  
Delegado de la Federación: Francisco Jiménez.

La joven de 16 años de edad, Isabel de la Torre Nebreda, natural de Santander y domiciliada en la calle Fernán-González número 31, 1.º, fué mordida anteayer tarde por un perro.

En la Casa de Socorro fué curada de una erosión, cara externa del tercio medio de la pierna derecha, de carácter leve salvo complicaciones.

El can será puesto en observación.

Ayer se registró un conato de incendio debido al hollín de una chimenea en la calle del Mercado n.º 50, siendo sofocado por los bomberos.

Notas Religiosas

SAN COSME.—La Corte de San José celebrará su función mensual mañana 19.

A las ocho y media misa de comunión; por la tarde, a las cinco y media, el ejercicio acostumbrado.

(Este periódico se publica con censura eclesiástica.)

Sección de Estadística

REGISTRO CIVIL

Nacimientos.—Luis Sáez Alonso, Josefá González Gutiérrez, Antonio Sáiz Serrana, Isabel Estévez Pelacios, Alfredo Iurriaga Villalain, Antonio Mayoral de la Fuente, Mercedes Arasti Abaunza.

Defunciones.—Julián González Rodríguez, de Burgos, 1 año, en la Tesorera.

Felicidad Peña Peña, de Cilleruelo de Bezana, 41 años, Hospital Provincial.

12.º Tercio de la Guardia Civil

COMANDANCIA DE BURGOS

El día veintidós del actual y hora de las once tendrá lugar en la casa-cuartel que ocupa la fuerza del puesto de esta capital, sita en la calle del Morco, 1, 3 y 5, la venta en pública subasta del producto del fiemo que hagan los caballos que prestan servicio en el mismo durante el año actual, siendo de cuenta del adjudicatario el importe del presente anuncio.

Burgos 16 de enero de 1932.—El primer jefe, Indalecio Terán Arnáiz.

Almacén de MUEBLES DE LUJO  
—HIJA DE GUTIERREZ—  
PALOMA, 13.—BURGOS  
Invito a Vd. a visitar mi  
Exposición de MUEBLES DE LUJO  
que le permitirá apreciar las últimas novedades en gabinetes y comedores recibidos recientemente.  
Mis precios no admiten competencia.

INFORMACIONES TELEFONICAS DE MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

De nuestra edición de ayer noche

MADRID

El Subsecretario de la Gobernación da cuenta de varios conflictos planteados en diferentes puntos... 20.000 obreros parados en Barcelona... Los huelguistas de Sagunto cortan las comunicaciones

Almacén de embutidos robado: un camarero muerto

EN GOBERNACION. — VARIOS CONFLICTOS.—EL SR. ESPLA HALLA DE LOS SUCESOS DE BILBAO.

Madrid 18 (4 t).—El subsecretario de la Gobernación señor Espla, recibió a los periodistas diciéndoles que según noticias que había recibido de Bilbao, desde las primeras horas de la mañana había normalidad sin incidentes de consideración.

El señor Calviño, en cuanto se enteró de los sucesos se presentó en el ministerio de Gobernación dando desde allí instrucciones al gobernador accidental, inmediatamente salió para Bilbao en automóvil donde llegó a las diez de la mañana de hoy.

Esta tarde a las tres será el serpejo de las víctimas.

Dijo también que según le habían comunicado la actitud de protesta de republicanos y socialistas era de adhesión al Gobierno.

Calviño, continuó diciendo, me ha comunicado algunas impresiones, pero no he querido molestarme mucho para dejarle tiempo a que agite. No tenía noticias concretas parece que en un registro practicado en el convento de Reparadoras se habían encontrado en un zaguán algunos proyectiles y señales de fogonazos, sin que pudiera precisarse si los habían sido hechos o no desde dentro.

Los individuos que estaban detenidos en el centro tradicionalista fueron sacados esta mañana y serán más de treinta y fueron llevados a la cárcel. Hay otras detenciones. Rogó que rectificaran una información de la Hoja Oficial, según la cual le atribuyen que él dijo que había dado órdenes a las autoridades gubernativas.

Continuó diciendo que en Valencia había temores de huelga general, sin embargo no ha llegado a declararse, pues si bien se ha parado en algunos oficios en otros se trabaja normalmente como en el ramo de panaderías y transportes.

En Sagunto ha ocurrido algo de importancia, se han declarado en huelga los obreros de la Siderurgia Mediterránea, habiéndose cortado las comunicaciones. No ha habido víctimas y tan solo se han registrado violencias materiales. Tan pronto como en Valencia se tuvo noticia de lo ocurrido salieron dos camiones con fuerzas de la Guardia civil, para que el orden se restablezca.

En otros lugares de España han ocurrido ligeros incidentes. En Barcelona se han declarado en huelga los obreros fabriles y textiles, que alcanzan a más de 20.000 trabajadores. La huelga transcurre dentro del mayor orden. Hoy se celebrará una reunión y se espera encontrar una fórmula.

También habrá una reunión de taxistas de la que se espera un arreglo.

En medio de estas noticias desagradables hay una agradable, dijo Espla, y es la llegada del presidente de la República, que viene satisfichísimo de su viaje, en el que tantas demostraciones de cariño ha recibido.

Esta tarde volvió a recibir a los periodistas el subsecretario, diciéndoles que se había practicado un registro, no sabía si en la residencia de los Jesuitas ó en el centro de los Luises de Bilbao, y que habían sido detenidos seis individuos que desde luego no pertenecían a la Comunidad.

A preguntas de los periodistas terminó diciendo que los muertos eran tres y un herido gravísimo, que había ido a recibir a los periodistas el día había transcurrido sin incidentes, salvo algunos sin importancia provocados por chiquillos.

EL DIA DEL PRESIDENTE.—DECRETOS DE ESTADO.

Madrid 18 (4 t).—El jefe del Gobierno estuvo en el ministerio de la Guerra hasta la una. Limitó a decir a los periodistas que había ido a recibir al presidente de la República.

Azaña llegó a la Presidencia a las dos de la tarde. Preguntado si tenía noticias de Bilbao, contestó que no sabía más que lo que decía la Prensa y que en la estación le había informado detalladamente de lo ocurrido el ministro de la Gobernación. Como se le preguntara si en Madrid se temía algo, pues se veía algún alarde de fuerza en ciertas calles respondió que no pasaba nada.

Azaña terminó diciendo que a las seis se reuniría el Consejo de ministros y que el jefe del Estado había firmado los siguientes decretos:

Ley fijando los derechos de importación del maíz exótico, cualquiera que sea su procedencia, y autorizando al ministro de Agricultura para alterarlos teniendo en cuenta las necesidades de la producción y el consumo.

Decreto destinando al consulado de Teherán al señor Carter.

Idem al de Buenos Aires a don Francisco Javier Olivé.

Carta participando a Su Santidad el Papa la exaltación del señor Alcalá Zamora a la presidencia de la República.

Idem idem idem a treinta jefes de Estado.

Acreditando a don José Manuel Cárdenas, como embajador de la Argentina.

Seis títulos de cónsules y vicecónsules.

DE TRABAJO.

Madrid 18 (4 t).—Visitó al ministro de trabajo una comisión de la Harinera de las Navas del Marqués, que se quejaron de que los patronos se oponen a la sindicación y trasladan a los asociados.

Largo Caballero censuró el proceder de esos patronos y prometió enterarse de lo ocurrido.

LOS SERVICIOS DE AERONAUTICA.

Madrid 18 (4 t).—Hoy ha comenzado el traslado de los servicios de Aeronautica del ministerio de la Guerra al antiguo palacio del marqués de Perales, en la calle de la Magdalena.

REGRESO.

Madrid 18 (4 t).—De Granada regresaron el ministro de Justicia y la directora general de Prisiones.

regresaron el ministro de Justicia y la directora general de Prisiones.

EN ESTADO.

Madrid 18 (4 t).—Esta mañana visitaron al señor Agramonte los señores Pérez de Ayala, Mugitro, Méndez Vigo y el embajador de Portugal.

Llegó esta mañana el señor Gómez Ocerín, que fué recibido por el señor Agramonte y el alto personal. Inmediatamente se posesionó de la Subsecretaría.

AGITACION ESCOLAR.

Madrid 18 (6 t).—Ante la declaración de huelga de los estudiantes de Medicina los profesores acordaron clausurar la Facultad. Se han registrado varios incidentes en la puerta de San Carlos, pero sin gran importancia.

ASESINADO POR UNOS MALEANTES.

Madrid 18 (6 t).—Esta madrugada

se dirigían a la colonia nueva del Madero los camareros Francisco y Vicente García y Julio Muñoz, cuando vieron salir a siete individuos del almacén de embutidos de Francisco Sobrino.

Sospechando que se trataba de un robo avisaron al vigilante nocturno, el cual hizo sonar el pito para llamar a la Guardia civil. Los maleantes se apercebiéron de lo ocurrido e hicieron unos veinte disparos, matando de tres balazos en el pecho a Francisco. Su hermano se halla enfermo de la impresión.

El dueño del almacén notó la falta de jameones por valor de 700 pesetas. Como el otro día fué asaltado otro establecimiento del barrio de la China, creése que los autores son los mismos.

LOS TRANVIARIOS DE LA CIUDAD LINEAL.

Madrid 18 (6 t).—Con motivo de la huelga de los tranviarios de la Ciudad Lineal, se han registrado incidentes de importancia en Tetuán de las Victorias. Los limpiavidas fueron agredidos y frente a las cocheras hubo agresiones y coacciones.

ARROLLADOS POR EL TREN.

Madrid 18 (6 t).—En las cercanías de la estación de Atocha un tren arrolló a Ángel Maqueda y a otro individuo que no ha sido identificado todavía. Ambos resultaron muertos.

UN ATRACO.

San Sebastián 18 (6 t).—En la plaza de San Sebastián, a la una de la tarde, fué atracado Antonio Barba, robándole el dinero que llevaba y apaleándole. Le quitaron tres pesetas y resultó herido en el brazo izquierdo.

AGRESION A UN PUESTO DE CARABINEROS.

Huelva 18 (6 t).—En el pueblo de Aroche los carabineros detuvieron a dos contrabandistas. Al enterarse el vecindario se amotinó y pidió la libertad de los detenidos. Unas pimientos personas, llevando al frente a mujeres y niños, se dirigió al cuartel de los Carabineros armadas de cuchillos y palos. Lanzaban gritos de «¡a ellos!», «¡hay que exterminarlos!».

Los carabineros tuvieron que echar mano de las pistolas.

Luego llegaron refuerzos y se pudo dominar la situación.

COMUNISTA ASESINADO.

Sevilla 18 (6 t).—Cuando se hallaba en el centro comunista de la calle del Cardenal Cervantes, número 16, el presidente, José Sánchez Durán, con otro de los directivos y el conserje, penetró en el local un desconocido que hizo un disparo contra José.

El proyectil se entró por el pecho y le salió por la espalda, matándole en el acto por hemorragia interna.

Creése que se trata de un crimen social.

Al muerto se le ocuparon carnets del sindicato rojo y hojas de propaganda comunista.

EXTRANJERO.

Un descarrilamiento.—Diez muertos.

Complegne 18 (4 t).—Cerca de la estación de San Justo, ha descarrilado un tren resultando diez muertos. Parece descartada la responsabilidad del maquinista y que el accidente ha sido debido al ensanchamiento de los carriles. A las tres de la tarde se ha encontrado el cadáver de una mujer completamente apastada, sin que haya podido ser identificada. Se ha levantado otro vagón y se va a levantar otro bajo el cual hay otros cadáveres. El ministro de Obras Públicas se ha personado en el lugar del suceso.

ULTIMA HORA.

LOS COMUNISTAS EN BILBAO.

Bilbao 18 (6,30 t).—A las seis y media de la tarde ha terminado el entierro de las víctimas de los sucesos de ayer. Uno dos mil comunistas con banderita roja se presentaron frente al Gobierno civil protestando contra los sucesos de ayer. Las fuerzas dieron varias cargas disolviendo a los grupos. La alarma fué extraordinaria. Se cerraron todas las puertas y por las calles apenas circula gente. La ciudad está tomada por fuerzas de la Guardia civil y del Ejército.

Ahora nos comunican que los grupos se han reñecho en la plaza Eliplica y alamedas de Mazarredo y de Recalde y que marchan de nuevo al Gobierno civil. Se sabe que ha habido nuevas cargas.

UNA IGLESIA INCENDIADA.

Bilbao 18 (6,30 t).—A última hora se ha sabido que en Santurce se han registrado sucesos gravísimos. Cuando se celebraba a las cuatro y media de la tarde un mitin obrero, uno de los oradores protestó violentamente desde el quosco de la música de los sucesos de Bilbao. Un escapitán del Ejército, del que

se sabe que se llama Alfredo y que estuvo mucho tiempo destinado en el fuerte de Serante, disparó dos veces su pistola como protesta de los conceptos vertidos por el orador.

Entonces un grupo numeroso se lanzó sobre el militar, que se retiró en una casa, donde parapetado hizo 80 disparos de rifle sobre los perseguidores. Estos hicieron unos 50 disparos de pistola y a fin se dispersaron. Solamente resultaron dos heridos.

Los revoltosos se dirigieron entonces a un surtidor de gasolina y llenando varios bidones rociaron las puertas de la iglesia parroquial de San Jorge, en tanto que otros penetraron por una ventana en el templo y prendían fuego al altar mayor.

En estos momentos el templo arde por los cuartos costados.

El vecindario se ha encerrado en sus casas y la alarma es enorme.

De Briviesca (POR TELEFONO) 18. 14:50

Manifestación tumultuosa motivo retirada crucifijos escuelas niñas dándose vivas Religión, Alcáide desde el balcón del Ayuntamiento habló pueblo palabras no tranquilizan. Niñas todas gritan pongan crucifijos. Envío correo detalles.

El corresponsal.

Sección financiera

Valores del Estado

Interior 4 %

Serie F. de 50.000 64 78 64 80

A. de 500 66 00 66 00

Exterior 4 %

Serie F. de 24.000 75 00

A. de 1.000 76 25 76 25

Amortizable 4 %

Serie E. de 25.000 72 00

A. de 500 72 00

Amortizable 5 % viejo

Serie F. de 50.000 85 00

A. de 500 85 00

Amortizable 5 % 1917

Serie F. de 50.000 72 50

A. de 500 72 50

Amortizable 5 % 1928

Serie F. de 50.000 91 00

A. de 500 92 00

Amortizable 5 % 1927 non impuesto

Serie F. de 50.000 77 75

A. de 500 77 75

Amortizable 5 % 1927 libro

Serie F. de 50.000 90 75

A. de 500 90 50

Amortizable 3 % 1920

Serie H. de 250.000 65 00

A. de 500 65 00

Amortizable 4 % 1928

Serie H. de 200.000 76 50

A. de 400 76 50

Amortizable 4 1/2 % 1928

Serie F. de 50.000 79 00

A. de 500 80 00

de los obreros de la Guardia civil, a la burguesía y al clero.

Poco después se encontraron a unos obreros que llevaban unos sacos de sosa, agrediendoles a balazos y pedradas.

En estos momentos se hallan reunidos en la plaza de Zabáburu unos treinta mil obreros para asistir al entierro de los muertos en los sucesos de ayer.

Asistirán las autoridades.

A pesar de la huelga se han organizado trenes para cinco mil obreros que vienen al sepelio.

Bilbao 18 (6 t).—Ante los rumores de que en el Círculo de los Luises y en las Reparadoras se habían montado ametralladoras, se practcaron sendos registros, con resultado naturalmente infructuosos.

En estos momentos se hallan reunidos en la plaza de Zabáburu unos treinta mil obreros para asistir al entierro de los muertos en los sucesos de ayer.

Asistirán las autoridades.

A pesar de la huelga se han organizado trenes para cinco mil obreros que vienen al sepelio.

UN ATRACO.

San Sebastián 18 (6 t).—En la plaza de San Sebastián, a la una de la tarde, fué atracado Antonio Barba, robándole el dinero que llevaba y apaleándole. Le quitaron tres pesetas y resultó herido en el brazo izquierdo.

AGRESION A UN PUESTO DE CARABINEROS.

Huelva 18 (6 t).—En el pueblo de Aroche los carabineros detuvieron a dos contrabandistas. Al enterarse el vecindario se amotinó y pidió la libertad de los detenidos. Unas pimientos personas, llevando al frente a mujeres y niños, se dirigió al cuartel de los Carabineros armadas de cuchillos y palos. Lanzaban gritos de «¡a ellos!», «¡hay que exterminarlos!».

Los carabineros tuvieron que echar mano de las pistolas.

Luego llegaron refuerzos y se pudo dominar la situación.

COMUNISTA ASESINADO.

Sevilla 18 (6 t).—Cuando se hallaba en el centro comunista de la calle del Cardenal Cervantes, número 16, el presidente, José Sánchez Durán, con otro de los directivos y el conserje, penetró en el local un desconocido que hizo un disparo contra José.

El proyectil se entró por el pecho y le salió por la espalda, matándole en el acto por hemorragia interna.

Creése que se trata de un crimen social.

Al muerto se le ocuparon carnets del sindicato rojo y hojas de propaganda comunista.

EXTRANJERO.

Un descarrilamiento.—Diez muertos.

Complegne 18 (4 t).—Cerca de la estación de San Justo, ha descarrilado un tren resultando diez muertos. Parece descartada la responsabilidad del maquinista y que el accidente ha sido debido al ensanchamiento de los carriles. A las tres de la tarde se ha encontrado el cadáver de una mujer completamente apastada, sin que haya podido ser identificada. Se ha levantado otro vagón y se va a levantar otro bajo el cual hay otros cadáveres. El ministro de Obras Públicas se ha personado en el lugar del suceso.

ULTIMA HORA.

LOS COMUNISTAS EN BILBAO.

Bilbao 18 (6,30 t).—A las seis y media de la tarde ha terminado el entierro de las víctimas de los sucesos de ayer. Uno dos mil comunistas con banderita roja se presentaron frente al Gobierno civil protestando contra los sucesos de ayer. Las fuerzas dieron varias cargas disolviendo a los grupos. La alarma fué extraordinaria. Se cerraron todas las puertas y por las calles apenas circula gente. La ciudad está tomada por fuerzas de la Guardia civil y del Ejército.

Ahora nos comunican que los grupos se han reñecho en la plaza Eliplica y alamedas de Mazarredo y de Recalde y que marchan de nuevo al Gobierno civil. Se sabe que ha habido nuevas cargas.

UNA IGLESIA INCENDIADA.

Bilbao 18 (6,30 t).—A última hora se ha sabido que en Santurce se han registrado sucesos gravísimos. Cuando se celebraba a las cuatro y media de la tarde un mitin obrero, uno de los oradores protestó violentamente desde el quosco de la música de los sucesos de Bilbao. Un escapitán del Ejército, del que

se sabe que se llama Alfredo y que estuvo mucho tiempo destinado en el fuerte de Serante, disparó dos veces su pistola como protesta de los conceptos vertidos por el orador.

Entonces un grupo numeroso se lanzó sobre el militar, que se retiró en una casa, donde parapetado hizo 80 disparos de rifle sobre los perseguidores. Estos hicieron unos 50 disparos de pistola y a fin se dispersaron. Solamente resultaron dos heridos.

Los revoltosos se dirigieron entonces a un surtidor de gasolina y llenando varios bidones rociaron las puertas de la iglesia parroquial de San Jorge, en tanto que otros penetraron por una ventana en el templo y prendían fuego al altar mayor.

En estos momentos el templo arde por los cuartos costados.

El vecindario se ha encerrado en sus casas y la alarma es enorme.

De Briviesca (POR TELEFONO) 18. 14:50

Manifestación tumultuosa motivo retirada crucifijos escuelas niñas dándose vivas Religión, Alcáide desde el balcón del Ayuntamiento habló pueblo palabras no tranquilizan. Niñas todas gritan pongan crucifijos. Envío correo detalles.

El corresponsal.

Sección financiera

Valores del Estado

Interior 4 %

Serie F. de 50.000 64 78 64 80

A. de 500 66 00 66 00

Exterior 4 %

Serie F. de 24.000 75 00

A. de 1.000 76 25 76 25

Amortizable 4 %

Serie E. de 25.000 72 00

A. de 500 72 00

Amortizable 5 % viejo

Serie F. de 50.000 85 00

A. de 500 85 00

Amortizable 5 % 1917

Serie F. de 50.000 72 50

A. de 500 72 50

Amortizable 5 % 1928

Serie F. de 50.000 91 00

A. de 500 92 00

Amortizable 5 % 1927 non impuesto

Serie F. de 50.000 77 75

A. de 500 77 75

Amortizable 5 % 1927 libro

Serie F. de 50.000 90 75

A. de 500 90 50

Amortizable 3 % 1920

Serie H. de 250.000 65 00

A. de 500 65 00

Amortizable 4 % 1928

Serie H. de 200.000 76 50

A. de 400 76 50

Amortizable 4 1/2 % 1928

Serie F. de 50.000 79 00

A. de 500 80 00

GRANDES NOVEDADES

He recibido una enorme cantidad de géneros para la presente temporada. Hay géneros para abrigos y trajes de retinado gusto y relativamente económicos.

Ofrezco trincheras magníficas y baratas, a la medida

SASTRERIA Elias López Marcos Espolón, 8

Compro monedas antiguas

SOLUCION BENEDICTO

GLICEROFOSFATO DE CAL Y CREOSOTAL

Catarros bronco-pulmonares, Bronquitis, Asma, Auxiliar valioso en tuberculosis

NO IRRITA EL INTESTINO COMO LA CREOSOTA

EN FARMACIAS.—Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)

Industria Electro mecánica Lda. Enseres eléctricos para usos Domésticos. Exposición y Venta VITORIA 14: Tel. 415. Includes images of a radio, a lamp, a coffee maker, and a toaster.

Los que prefieren el público

COCHES Ford CAMIONES

Agencia oficial:

GARAGE MODERNO Plaza de Alonso Martínez, núm. 2.—BURGOS

# De nuestra edición de mediodía

## MADRID

### El Consejo de ministros de anoche. Referencia de lo tratado.--La entrada al Consejo de esta mañana

#### A LA ENTRADA

Madrid 19.—A las seis de la tarde comenzaron a llegar los ministros a la Presidencia para asistir al Consejo.

El señor Largo Caballero dijo que no llevaba ninguna cosa de particular, y que además suponía que ni siquiera le llegaría el turno para poder hablar.

Después llegó el ministro de la Gobernación, que manifestó que se había verificado en Bilbao el entierro de las víctimas de los sucesos ocurridos ayer, y que no se había desarrollado ningún incidente. En cuanto a lo de Sagunto, dijo, han penetrado ya las fuerzas de la Guardia civil que se enviaron y están procediendo a desarmar a las personas que allí había con armas.

A continuación llegó el ministro de Obras públicas, a quien preguntaron los informadores si tenía nuevas noticias de Bilbao.

—Hace media hora que he hablado con aquella capital, dijo el señor Prieto, y las noticias que me dan es que se ha efectuado el entierro y que ha sido una manifestación imponente. La huelga general continúa pacíficamente y están paralizados totalmente los servicios de transportes y todas las oficinas públicas, incluso los Bancos y también los comercios.

También he recibido la noticia de que en Santurce está ardiendo una iglesia. Esto es todo cuanto puedo decirles por ahora.

El ministro de Agricultura manifestó que llevaba al Consejo el proyecto de reforma agraria, pero que su estudio no terminaría hoy.

Poco después de haberse reunido los ministros en Consejo, el de Obras públicas informó a los periodistas de que había comunicado nuevamente con Santurce, y las noticias que tenía eran que el incendio de la iglesia estaba sofocándose, y que había ocurrido un tiroteo entre los elementos de la derecha y de la izquierda, y habían resultado dos de estos últimos heridos de bala. Las heridas, al parecer, no son graves.

Los ministros quedaron reunidos en Consejo a las seis y media de la tarde.

#### A LA SALIDA

A las diez de la noche terminó el Consejo.

El ministro de Agricultura facilitó la siguiente nota:

«Agricultura.—El ministro siguió informando sobre la ley de reforma agraria. Guerra.—Se despacharon varios expedientes de personal y de contratación de obras.

Estado.—El ministro informó sobre su próximo viaje a Ginebra y se cambiaron impresiones acerca de las reuniones del Consejo de la Sociedad de Naciones y de la Conferencia de reducción de armamentos.

Hacienda.—Distribución de fondos del mes.

Varios escritos de trámite.

Proyecto de ley sobre organización del que fué patrimonio de la Corona.

Proyecto de ley sobre inventario y legitimación de los terrenos de Ceuta y Melilla.

Los ministros no hicieron a la salida manifestación alguna, excepto el señor de los Ríos, que dijo que no habían tenido tiempo de tratar la cuestión de la enseñanza.

Dió cuenta de haber quedado resueltas las huelgas estudiantiles de Madrid y Santiago, pues a pesar de que alguien había intentado crear discrepancias entre

## Ayuntamiento de Burgos

Hasta las doce del día 23 de los corrientes, se admitirán proposiciones en pliegos cerrados en las oficinas de la Sección de Obras, que serán dirigidas al señor Presidente, para el suministro de 200 toneladas de cemento y 290 de asfalto, con destino a la pavimentación de las calles de Huerto del Rey y Barrio Gimeno, que se satisfarán con cargo a crisis obrera.

Burgos 18 de enero de 1932.—El Presidente, Pablo Carcedo.

estudiantes de la derecha y de la izquierda, éstos, con muy buen acuerdo, han decidido entrar en clase, libres de esos prejuicios.

#### AMPLIACION DEL CONSEJO

Al comenzar el Consejo de ministros el señor Prieto celebró una conferencia con Bilbao, y transmitió luego a sus compañeros las noticias adquiridas, informándoles además de los sucesos desarrollados el domingo durante su estancia en la capital de Vizcaya.

Esta cuestión de orden público no se trató sin embargo en el Consejo de esta noche, según manifestaron unánimemente los ministros a quienes visitamos.

Hoy comenzará el Consejo tratando esta cuestión el señor Casares Quiroga, a quien no llegó esta noche el turno para hablar.

El ministro de Estado invirtió gran parte del tiempo de la reunión informando sobre la próxima Conferencia del desarme y la reunión del Consejo de la Sociedad de Naciones.

También habló extensamente el señor Carner sobre los asuntos de su departamento que figuran en la nota oficial, especialmente de la organización del que fué patrimonio de la Corona, y del uso que habrá de darse a estos bienes.

Desde luego, los palacios de Madrid y Aranjuez, serán destinados a Museos.

También se trató del proyecto de reforma agraria, acerca del cual se debatió prolijamente, pues la discusión se lleva palabra por palabra, y hubo de suspenderse hasta recibir unos documentos y examinar unas estadísticas, antecedentes que podrán ser examinados en el Consejo de hoy.

El señor Domingo abriga la esperanza de que en este Consejo y en el del viernes, pueda quedar aprobado el proyecto por el Consejo de ministros.

Se aprobaron varios expedientes del ministerio de Obras públicas, como los de abastecimiento de aguas a Camargo (Santander) y subvención a las obras de conducción de aguas a Céspedes de Tormes (Salamanca), y subvención de las obras de la dársena y puerto exterior de Bilbao.

## MORRIS 7 H-P CONSTRUCCION INGLESA

Consumo: 8 litros de gasolina por 100 Km. Velocidad: 80 kilómetros por hora. Matrícula: 70 pesetas al semestre.

Todos sus cristales son irrompibles

Concesionario para Burgos y su Provincia

**JOSÉ BARRIOS**  
Sanz Pastor, 22 BURGOS

## DENUNCIA AL FISCAL DE LA REPUBLICA.

Madrid 19.—«Heraldo de Madrid» publicó anoche un suelto diciendo que se asegura se ha presentado una grave denuncia al fiscal de la República.

Parece que los comparecientes han sido don Augusto Vivero y don Francisco Gómez Hidalgo, presidente y secretario, respectivamente, de la izquierda republicana anticlerical.

Se asegura que el contenido es un detenido y documentadísimo alegato referente a determinadas actuaciones.

## LOS SALTEADORES DE TRENES.

Madrid 19.—Tres parejas de la Guardia civil se emboscaron en las cercanías de Villaverde, para detener a los salteadores de trenes. En efecto, al poco rato al pasar un tren conduciendo carbón, los guardias civiles dieron el alto a unos individuos que habían subido al tren y arrojado ya algunos sacos a la vía.

La Guardia civil consiguió detener a quince, logrando escapar otros diez.

## EL EXSARGENTO BASALLO DE TENIDO.

Madrid 19 (12 m).—En el Gobierno civil han manifestado que el exsargento Basallo, y otro individuo llamado Velarde recorrían varios pueblos de la provincia de Madrid, los cuales en nombre de una Sociedad que no existe y que ellos titulaban «Fomento del libro» se entrevistaban con los alcaldes y maestros, ofreciéndoles libros para las escuelas, exhibiendo para ejecutar la maniobra, documentos con las firmas supuestas del

ministro de la Gobernación y del gobernador civil.

Parece ser que estas maniobras ya las habían puesto en práctica en otras provincias.

El exsargento Basallo ha sido detenido.

## SE REINTEGRAN A SUS CLASES.

Madrid 19 (12 m).—Esta mañana se han reintegrado a sus clases los estudiantes de Medicina que se habían declarado en huelga. Reina gran excitación y en los pasillos de la Facultad se han repartido bofetadas entre unos y otros.

## UNA PROTESTA DE LOS ESTUDIANTES CATOLICOS

Madrid 19 (12 m).—Una comisión de la Junta Suprema de la Asociación de estudiantes católicos ha dirigido al ministro de Instrucción su protesta por el motu proprio que en la Universidad ejerce la F. U. E. dejando sin representación en los claustros a la mayoría de los estudiantes.

## CONSEJO DE MINISTROS DE HOY

Madrid 19 (12 m).—A las diez y media ha quedado reunido el Consejo en la Presidencia.

Los ministros dijeron a la entrada que seguirán el estudio de la reforma agraria y el ministro de la Gobernación dijo que daría cuenta al Gobierno de los sucesos de Bilbao y que es posible se dictara alguna medida de interés.

## PARA BODAS, BANQUETES ETC.

ningún sitio tan agradable como el

## Salón de fiestas SABADELL

Entrada al salón, una peseta

Se vende papel blanco para envolver



Nos devolvió la salud a todos y desde entonces no falta nunca en casa este gran tónico.

Jarabe de **HIPOFOSFITOS SALUD**

que da vida y vigor y regenera, suprimiendo **ANEMIA, DEBILIDAD y AGOTAMIENTO**

Poderoso reconstituyente de efectos rápidos y seguros.

Aprobado por la Academia de Medicina.

**TALLERES TIPOGRAFICOS EL CASTELLANO**

**RAPIDEZ PERFECCION BARATUR A**

TRES CARACTERISTICAS DE ESTOS TALLERES

CALLE DE SANTANDER, NUM. 12 BURGOS

Obras de lujo  
Programas  
Folleto  
Facturas  
Carteles  
Prospectos

Cartas-Sobres  
Etiquetas envío  
Recordatorios  
Esquelas de defunción  
Circulares

Talonarios  
Obligaciones  
Cheques  
Invitaciones  
Besalamenos  
Memorándums

Tarjetas visita  
y comerciales  
Carnets  
Estampes  
Modelaje para  
oficinas, etc.

## OBRA DE SENSACIONAL EMOCIONII EL ARCHIVO DEL DICTADOR

...no es la obra de un hombre que vivió su propia obra, es la vida de un pueblo a través de la obra de un hombre.

1140.000 ejemplares vendidos!!  
UNA PESETA EJEMPLAR. LIBRERIAS  
Distribuidores: PRHOTOS, Larra, 5. Madrid

## PROVINCIAS

### Se reanuda el trabajo en Bilbao. Incidentes a la salida de un mitin tradicionalista

#### INTENTO DE HUELGA GENERAL

Valencia 19.—La intención de huelga general planteada ayer, mañana por los elementos extremistas, obedeció a un plan premeditado, porque simultáneamente se provocaron incendios rociando con gasolina las iglesias parroquiales de los pueblos de Mazarrochas, Moncada y Alfara del Patriarca.

Estos incendios produjeron grandes desperfectos, pero los respectivos vecindarios lograron dominar los siniestros.

Previamente se había repartido una hoja revolucionaria excitando a desarmar a la Guardia civil, quemar los conventos, matar al clero y destruir las Ordenes religiosas.

#### TIROTEAN UN AUTO.

Pamplona 19 (12 m).—En el pueblo de Larraga se celebró ayer un mitin leñista, con asistencia de muchos correligionarios de los pueblos vecinos y de la capital.

A la salida del mismo, algunos elementos avanzados dieron vivas al soviét y cuando tornaban a la ciudad los asistentes al acto, algunos individuos apostados junto a la carretera dispararon contra un vehículo en el que iban las «margaritas». Se les contestó del mismo modo, no habiendo que lamentar desgracias personales.

#### REPARTO DE TIERRAS

Cáceres 19 (12 m).—En Navalmoral de la Mata, se ha llevado a efecto la distribución de tierras, puestos de perfecto acuerdo los colonos y propietarios. Los obreros, pues, roturaron por su cuenta las tierras para poder mitigar la crisis de trabajo que en el pueblo existe.

#### HA TERMINADO LA HUELGA

Bilbao 19 (12 m).—Reina tranquilidad en la ciudad. Esta mañana se han reintegrado al trabajo los obreros pertenecientes a la U. G. T. Tan solo los elementos comunistas siguen ejerciendo coacciones, habiendo conseguido el paro en algunas obras.

### MARTES Y VIERNES Tés aristocráticos en el Salón de fiestas Sabadell Entrada al salón, una peseta

#### EXTRANJERO

#### LA CONFERENCIA DEL DESARME

París 19 (12 m).—La Comisión que ha de estudiar la reducción de armamentos en la próxima Conferencia será presidida por el señor Tardieu.

#### RUMANIA Y LOS SOVIETS

Bucarest 19 (12 m).—El Gobierno de los Soviets se ha tomado un plazo de 4 días para contestar a la última petición del Gobierno rumano.

#### SESENTA Y OCHO PERSONAS MUERTAS EN UN CHOQUE DE TRENES

Moscú 19.—Después de haberse ocultado la noticia durante dos semanas, se ha sabido que el 2 de enero resultaron muertas en las cercanías de Moscú, con motivo de un choque de trenes, 68 personas y 130 heridas.

El choque se originó por haber dado entrada al tren en una vía interceptada por otro choque anterior.

Con este motivo están procesados once agentes de transporte.

La causa ha empezado hoy, pidiendo el fiscal la pena de muerte para los acusados.

**SANATORIO QUIRURGICO**  
(Nuestra Señora de la Piedad)  
**QUINTANILLA DE LAS TORRES (Palencia)**

Este Sanatorio dispone de todos los medios modernos para practicar con la mayor garantía toda clase de operaciones

Cirugía General y Ortopédica, Dr. Abillo G. Barón.  
Garganta, Naríz y Oídos, Dr. Luis R. Zorrilla.

El primer domingo de cada mes despacharán la consulta de sus especialidades en este Sanatorio

Análisis de Sangre, Espustos, etc. etc.; Rayos X.  
Sala séptica y Aséptica; Calefacción Central

Consulta de Medicina, Cirugía y Partos Dr. Antonio Santos

## Lea siempre 'El Castellano'

# ANUNCIOS ECONOMICOS

**TARIFA**  
Hasta 15 palabras 0'50 ptas. inserción. Cada cinco palabras o fracción más, 0'16 ptas.  
Bolsa provincial de trabajo, GRATIS.

**Pida usted Jabón Chimbo.**  
Joven 17 años con conocimientos aritmética mercantil, ofrécese para oficinas, pocas pretensiones.  
Razón: Diodoro Cruz, oficial prisiones, Madrid, número, 12.  
Niñera, se ofrece.  
Razón: Avelanos, 8, 1.º  
Papel para envolver a 4'75 pesetas una arroba, y 9 las dos se vende en esta Administración  
Se vende un chalet de reciente construcción y con toda clase de comodidades, tiene calefacción, cuarto de baño, cochera capaz para dos coches y jardín.  
Para informes: Isla 5, Maquinaria Agrícola. Severino Gríjelo.

**Servienta formal, desea colocarse con señor solo o sacerdote, dentro o fuera de la capital.**  
Paloma, 8, 4.º.  
**Sardinas arenques** Próximas a recibirse gran cantidad de sardinas, contenido, de 850 a 550 pescados, de la costera actual, muy frescas y sin grasa, precios especiales para partidas en el almacén de coloniales. vinos y licores de Ignacio Palacios P. Iglesias, 12.  
**Se arrienda gabinete con alcohó, amueblados, bien soleados.**  
Informes: San Juan, 27, 2.º izquierda.  
**Coché «Panhard» 12 H-P.** en perfectísimo estado, se vende barato, a toda prueba.  
Razón: Photo Club, Isla, 9, Burgos.

**Vacas lecheras:** Se venden en el Establo del Sr. Moliner.  
**Dulce de Membrillo** Nueva cosecha, fina calidad, inalterable, envasado en latas de varios tamaños, pedid precios especiales para cantidad en el almacén de coloniales vinos y licores de Ignacio Palacios P. Iglesias, 12.  
**Se arrienda gabinete con alcohó, amueblados, bien soleados.**  
Informes: San Juan, 27, 2.º izquierda.  
**Coché «Panhard» 12 H-P.** en perfectísimo estado, se vende barato, a toda prueba.  
Razón: Photo Club, Isla, 9, Burgos.

**Se necesita muchacha para limpieza, buenos informes.**  
Razón: Sanz Pastor, 14 y 16, 2.º, derecha.  
**Viajante a la comisión** se ofrece, coloniales, paquetería y quincalla, buenas referencias.  
Lista de correos, tarjeta identidad número 85-845.  
**Mesa grande de oficina** de 4 pupitros, butacas y otros sersos.  
Se venden: Juan Manrique, Calera, «Garage».  
**Se vende o arrienda** finca urbana, sita en Gamonal a dos kilómetros de Burgos, propia para industria, almacenes y vivienda.  
Informes: Cámara de la Propiedad Urbana.

**Se arrienda planta baja,** sitio céntrico.  
Informes: en esta Administración.  
**Se necesita cocinera** con buenos informes, pagando buen sueldo.  
Informarán: Villa Cándida, (Las Castillas).  
**Chico de 16 años,** se ofrece para guardar ganado.  
Para tratar: Santos Nebreda, en Villatoro.  
**Mina del «Caolin»,** primera calidad, mas de cien mil toneladas garantizadas, situada en (Alava) España junto al ferrocarril. Se arrienda vende.  
Informará: Juan Apaolaza, (Guipúzcoa) Goyena Cegama.

**Muchacha sabiendo de cocina,** con buenos informes, se necesita.  
Buen sueldo, Plaza Mayor 67, 2.º.  
**Servienta de 40 a 50 años,** se necesita para casa de labor, en un pueblo de esta provincia, próximo a la capital, para solo atender a las faenas de casa.  
Razón: Amézaga y Cano.  
**Venta de árboles frutales** de todas clases.  
Eusebio Pérez Parío, Francisco Salinas, 42, (frente al filato de la carretera de Quintanaduena).  
**Seguros.** Accidentes coches, Vida, Transportes, Robo, Incendios.  
Mansel Payno, Vitoria, 22, Teléfono 685 R.

**Traspaso de tienda** de vinos y ultramarinos, en sitio próspero.  
Informes: en el almacén de coloniales y vinos de Ignacio Palacios.  
**Ama de cría,** 18 años, ofrécese para casa de los padres, leche de 15 días.  
Razón: Fuentesmolinos (Burgos), Benita Catalina.  
**Se necesita niñera.** Razón: Lain-Calvo 22, 1.º.  
**Oficial ebanista** se ofrece.  
Razón: Santa Cruz, núm 7.  
**Casa con jardín,** se arrienda en La Castellana.  
Informes: Isla, 9 y 11, 8.º de seis y media a 7 y media tarde.

**A los Contratistas y Mestros de Obras:** Se vende grava y arena de río, en grandes y pequeñas cantidades, precios muy económicos.  
Informes: «La Bombilla», Teléfono 49.  
**Palomas bravías.** Se compran grandes cantidades, como mínimo 150 pares.  
Escribá a Luis de la Fuente, Diputación Provincial, Burgos.  
**Comedor seminuevo** véndese.  
Santocilde, 4, 1.º, derecha, de once a una.  
**Ama seca,** se necesita en Vitoria, sabiendo su obligación para cuidar dos niños, bien retribuida, inútil presentarse sin buenas referencias.  
Informes en esta Administración.

**ESCAPECHEES,** de bonito, besugo, palometa, sardina, Aguja, chicharro, etc. de calidad garantizada, marcas acreditadas (Albo y Villarias) precios especiales para 5 y 25 cajas, en el Almacén de Coloniales, vinos y licores de Ignacio Palacios.  
**Se vende papel blanco,** para envolver  
**Se ofrece asistenta joven,** con buenos informes.  
Razón San Julián, núm 11 2.º.  
**Joven de 18 años,** ofrécese para escribitor, dependiente de comercio o cosa análoga, sin pretensiones.  
Informes: en esta Administración.

# BRIVIESCA

**En la escuela de niñas, son retirados los crucifijos.—Pueblo indignado.—Manifestación en la Plaza Mayor.—Habla el alcalde desde el balcón.—Todas las niñas y niños reunidos piden a gritos sean puestos los crucifijos.—Una comisión de señoras conferencia con el alcalde**

Vamos a relatar los hechos, tal cual han sucedido, como es nuestra norma, dejando algún comentario por nuestra cuenta, para final de esta crónica.

El sábado, y sin duda por órdenes superiores, de la escuela graduada de niñas fueron retirados todos los crucifijos de las clases, una vez que las niñas salieron a las doce.

Cuando por la tarde fueron llevadas las niñas y notaron la falta del crucifijo, invadieron sus ternos e infantiles corazones una pena que fué comunicándose de unas a otras, hasta preguntar a sus profesoras por qué habían retirado el crucifijo y por que no rezaban las oraciones de costumbre. Al final, como sábado, hicieron la pregunta que si rezaban el santo rosario; como las dijeron que no se rezaba, ellas pidieron permiso para rezarle solitas, como así lo hicieron. La impresión que causó tan infantil deseo en profesoras y alumnas solo es comprensible en las almas que tenemos la dicha de tener arraigada en nuestros corazones la fe heredada de nuestros padres. El desconsuelo de las pobres niñas no tuvo más que una protesta; las lágrimas.

**EL PUEBLO INDIGNADO.**

Como es natural, cada una contó a sus padres el suceso, siendo objeto de todas las conversaciones durante todo el domingo, preparando una manifestación para hoy lunes a las doce.

**LA MANIFESTACION.**

A la hora anunciada, se reunieron en la Plaza Mayor numerosos personas, llegando en un poco de tiempo la concurrencia a ser muy numerosa. Corrió la voz de que no podían manifestarse por falta de autorización, extremo este de que indudablemente no se dieron cuenta, pero la muchedumbre estaba ya congregada y el tumulto no se hizo esperar. Comenzaron los gritos de vivas a la Religión, mezclados con vivas a la República, gritos y voces tales que nadie se entendía. En medio de vivas a Cristo Rey se oían otros muy distintos, salidos de ciertos elementos que nunca faltan.

Por fin, en el balcón del Ayuntamiento aparece el señor alcalde, el cual, una vez que se hizo el silencio, dió un viva a la República.

## Lerma

### LA FIESTA DE SAN ANTON.

Con motivo de haber coincidido dicha fiesta en domingo, no pudo celebrarse como de costumbre en la ermita la tradicional fiesta de San Antón; pero sin embargo, por la tarde, hubo rosario al que acudió gran número de fieles y esta mañana se celebró la misa en dicha ermita con gran concurrencia.

**REGRESO.**

Ha regresado a la Aeronáutica naval de Barcelona, el cabo de la misma Víctor Abad, hijo de nuestro buen amigo don Casto, maestro de sección de esta graduada.

El corresponsal.  
18 enero 1932.

## Los mercados

**Burgos 19**  
MERCADO DE ABASTOS

**VARIOS.**

Huevos, a 2'50 y 0'00 pesetas docena.  
Gallinas, de 9 a 11 pesetas par.  
Pollos, de 8 a 14.  
Pichones, a 5'00.  
Liebres, de 6 a 7.  
Conejos caseros, de 4 a 6 uno.  
Perdices, a 5'00.  
Queso duro, a 4'50 pesetas kilo  
Queso blanco, a 2'50.  
Idem manecoso de Villalón, a 5'00.

**PESCADO Y MARISCOS.**

Merluza, a 6,00 pesetas kilo.  
Congrio a 5'00.  
Pescadilla, a 2'50.  
Sardinas, a 1'20.  
Piatusas, a 5'50.  
Besugo, a 2'50.  
Mero, a 4'50.  
Zapatero, a 0'40  
Calamares, a 5'00  
Angulas, a 6'00  
Chicharro, a 0'80.  
Salmoneces, a 6'00.  
Almejas, a 2'00.  
Langostinos, a 12.

## La Unión y el Fénix Español



Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros contra incendios de cosechas

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos

**65 años de existencia**

Suddirector en Burgos y provincial **LUIS GALLARDO**

Oficinas: Calle de Progreso 17, 1.ª, dcha  
Teléfono número 5

# Fuera canas. Brillantina India

Único artículo que SIN TENER hace desaparecer las canas, devolviendo al cabello su color primitivo, por el nuevo procedimiento de proporcionar el jugo necesario, pues la falta de dicho jugo es la causa que motiva las canas. Inofensivo garantizado. Premiado en la Exposición de Higiene. Exíjase en la etiqueta la figura de la India. MARCA REGISTRADA. Precio en España: 5 pesetas frasco. En perfumerías y droguerías. Por mayor, MANUEL CASTILLO, (Sucesor de J. Barreira), CALLE MUÑOZ TORRERO, NUMERO 4, MADRID y en principales almacenes.

## TRIBUNALES

Señalamiento para el día 20.

Causa procedente del Juzgado de Miranda de Ebro sobre esta, seguida contra Benito Gómez, Abogado, fiador de Porras; procurador, señor Nebreda; ponente, señor P. de León; secretaria del Ido. F. Solo.

**SENTENCIA.**

En la causa procedente del Juzgado de instrucción de Briviesca, contra Jesús Martínez del Campó, sobre amenazas y lesiones, se ha dictado sentencia, condenándole por el primero de dichos delitos a la pena de dos meses y un día de arresto mayor, y por el segundo a la de un año y un día de prisión correccional, indemnización de 740 pesetas y al pago de las costas y se le absuelve libremente del otro de atenuado consumado de que fué acusado, declarando de oficio una tercera parte de las costas.

## BOLETIN OFICIAL

Ministerio de la Gobernación.—Orden circular dando a conocer cómo ha quedado constituido el Patronato central de este ministerio para la protección de animales y plantas.

Gobierno civil.—Expediente sobre instalación eléctrica de dos líneas de alta tensión, en Medina de Pomar, a favor del vecino de dicha ciudad don Diego García Ortega.

Circular anunciando haber sido depositada en la Alcaldía de Hacia una rignada pequeña, con un cuerdito gacho.

Providencias judiciales y aunucias.



Se ha puesto a la venta, al precio de 4'50 ejemplar, la colección de «Tiro al Blanco» elegantemente presentada.

Los pedidos al autor, Martín Garrido, (Redacción de «El Castellano», Santander 12), o al don Eusebio Rodríguez, Librería, Plaza Mayor.

## LA COLECCION UNIVERSAL

Es la biblioteca de clásicos españoles y extranjeros, antiguos y modernos, más amplia y económica que existe en nuestro idioma. Las traducciones se hacen siempre directamente del idioma originario por excelentes escritores. Mensualmente publicamos cinco números que constituyen uno o más volúmenes. Suscripción trimestral (15 números), 6 pesetas

Acahan de aparecer los siguientes volúmenes, correspondientes al segundo trimestre 1931:

SHAKESPEARE: Antonio y Cleopatra (números 1.180 y 82) pesetas 1'50

GASHELL: «Norie y Sur», tomos III y IV (números 1.183, 84 y 1.191 y 92) pesetas 2'00

DEMBOWSKI: «Dos años en España y Portugal durante la Guerra Civil 1.858 y 1.846», tomos I y II (números 1.185 y 90) pesetas 3'50

GOETHE: «Los años de aprendizaje de Guillermo Meister», tomo I (números 1.195 y 95) pesetas 1'50

Pida catálogo de esta biblioteca, que se vende encuadernada a la rústica y en tela o pasta

ESPASA-CALPE S. A. Apartado 547 MADRID

## COMPANIA TRASATLANTICA

Servicios del mes de Noviembre de 1931

**Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico**

El vapor HABANA, saldrá de Bilbao y Santander el 18 de Noviembre, de Gijón el 19 y de Coruña el 20, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.

Próxima salida el 19 de Diciembre.

**Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata**

El vapor ARGENTINA saldrá de Barcelona el 5 de Noviembre, de Almería y Málaga el 6, y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Diciembre.

**Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba**

El vapor MARQUES DE COMILLAS, saldrá de Barcelona y Tarragona el 7 de Noviembre, de Valencia el 8, de Alicante el 9, de Málaga el 10, de Cádiz el 12, y de Vigo el 14, para New-York-Habana y Santiago de Cuba (fac).

Próxima salida el 7 de Diciembre.

**Línea del Mediterráneo a Puerto Rico-Venezuela-Colombia**

El vapor MAGALLANES, saldrá de Barcelona el 25 de Noviembre, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29, para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, Santo Domingo, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Cristóbal.

Próxima salida el 25 de Diciembre.

Servicio tipo Gran Hotel - T. S. H. (Radiotelefonía - Capilla - Orquesta, &c.) Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes: en las oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINACELI, 8, BARCELONA

**CEMENTOS REZOLA**

El mejor cemento español

Representación y depósito:

**Julio Puente Careaga**

ESPOLON, 2 CASA OLIVAN BURGOS

UN PASO GIGANTE DE LA INGENIERIA ESPAÑOLA

**IBERIA**

la máquina de pulsación suave y agradable

FABRICADA EN ESPAÑA

Pida sin compromiso una demostración a: **Jesús Varela** representante en su provincia **Calle Madrid, 31. Tel. 516. X**

**ROVIRA** Exposición y venta: En Barcelona. Claris, 6, Tel. 18.714  
Fábrica: Guinardó, 32.

Disponemos de más de 1000 máquinas de otras marcas, desde 100 pesetas.

**DIBUJOS - CLICHES**  
**TEXTOS DE ANUNCIOS**  
**PROPAGANDA EN GENERAL**

**Avance**

Estudio de Publicidad Moderna  
**ESPOLON 40-Entresuelo**

**SOCIEDAD ANONIMA AZAMON**

ARLABÁN, 7 MADRID

AGENCIA DE PROPAGANDA PINTOR SOROLA, 39 VALENCIA

VENTA EN TODOS LOS ALMACENES Y DEPÓSITOS DE ABONOS

FOLLETOS CON INSTRUCCIONES GRATIS

**EL NITRO-CAL-AMON**  
NO ES UN SUBSTITUTIVO. TIENE MÉRITOS PROPIOS. DE IGUAL EFICACIA TANTO EN TIEMPO HÚMEDO COMO SECO.

**EL SULFATO DE AMONIACO**  
ES EL FERTILIZANTE NITROGENADO AMONICAL POR EXCELENCIA. LO MISMO SI SE EMPLEA SOLO QUE SI FORMA PARTE DE TODO ABONO COMPUUESTO.

Abandonar al periódico católico, negarle el calor de vuestra suscripción, es sólo comparable a la defección del soldado que en plena batalla abandona la trinchera en que defiende el honor de la Patria. Gravísimo delito.

Pero, cómo calificar al católico que no sólo abandona su periódico, sino que se suscribe o compra periódicos indiferentes, cuando no enemigos de la moral y el orden, atentos siempre a servir las más bajas pasiones.

Tiene tal acción el más grave de los calificativos, porque ya no es el caso del soldado que abandona la defensa de su bandera, sino el del que se pasa al enemigo y le fortalece con su ayuda.

He aquí un caso de traición manifiesta.

**Cardenal HARTMANN**

**Buzones de Buena Prensa**

Se advierte a las personas católicas que en la Catedral e Iglesias de San Lorenzo y Merced, se hallan establecidos unos buzones en los que se puede depositar toda clase de periódicos, revistas y folletos en general sencilla; pues bien, las lecturas son de sana moral y dignas que la Asociación Católica de Padres de Familia se encargue de recoger y distribuir en los Asilos, Hospitales y Cárcels.

Jesucristo dice que la palabra es palabra escrita y por eso sencilla permanente. Urge, pues, cooperar a esta difusión de buenas semillas, ya que es obra de caridad evangélica.

**ARTICULOS REGALOS**

**LA COCINA**

Plancha y sartén  
Cuchara y cucharón  
Cuchillo y cuchara  
Cuchara y cucharón  
Cuchara y cucharón

Caja especial en aluminio para guardar y conservar en la cocina. Repetición en la cocina. Repetición en la cocina.

**BANCO MERCANTIL**

INSTITUCION REGIONAL CASTELLANA

CASA CENTRAL: SANTANDER

30 Sucursales en Castilla y León

Capital. . . . . Ptas. 15.000.000

Id. desembolsado. " 8.400.000

Reservas. . . . . " 13.600.000

DIVIDENDOS REPARTIDOS: Años 1923 al 1930: 18 por 100

El Banco Mercantil HACE VEINTICUATRO AÑOS que publica detalladamente en sus Memorias la composición de su cartera de valores

**BANCA CAMBIO BOLSA**

(tarifas mínimas) (al día y muy favorable) (compra-venta de valores)

Depósitos de valores.

Préstamos a los labradorees sobre cereales

Servicios especiales por correo para las Casas establecidas fuera de la capital

Cuentas corrientes: a la vista, 2 y 1/2 por 100

Cuentas corrientes: a 8 días, 3 " "

Idem de depósito: a 6 meses, 4 " "

**CAJA DE AHORROS**

4 por 100 de interés anual

pagadero o acumulable por semestres vencidos,

Saldo en 31 de diciembre 1930: Pesetas 85.284.826,84

30 junio 1931: " 83.268.365,40

El Banco Mercantil ha pagado a sus clientes solamente por intereses más de 45 millones de pesetas

A los cuenta-corrientistas. . . . . Ptas. 14.825.474,88

A los imponentes de la Caja de Ahorros. . . . . 29.860.286,72

A los depositantes. . . . . 1.845.699,98

Estas cantidades suponen que se han satisfecho muchas atenciones y necesidades sin merma del capital

El Banco Mercantil publica trimestralmente una revista financiera y agrícola, que remitirá con gusto gratis al cliente que lo solicite.

Burgos: Espolón, 16, Teléfono, 169

Lea V. siempre EL CASTELLANO

Barómetros	Temperaturas	A la una de la tarde	NE
A las siete de la mañana 699.7	Máxima a la sombra 9.0	A las seis de la tarde	NE
A la una de la tarde 699.6	Mínima a la sombra 0.4	Pluviómetro:	
A las seis de la tarde 698.8	Dirección del viento		Día 18 lluvia en milímetros 0,0
	A las siete de la mañana SE		

## PHILIPS

930



730-A



2607



### Construido para el aficionado europeo

Se ha dicho que el aficionado europeo es el más exigente en cuestiones de T. S. H. en cuanto a la naturalidad de reproducción de un receptor.

### Los tres nuevos modelos Philips

ensayados en laboratorios europeos, construidos en fábricas europeas y para las condiciones de Europa, satisfacen al más exigente.

Longitud de onda, 200 a 2000 m. Un solo mando. Máxima selectividad. Posibilidad del empleo de altavoz suplementario. Maravillosa reproducción de sonido.

El "Superinductivo" Philips en sus dos tipos, constituye la más grande innovación realizada desde que la radio se inventó.

# PHILIPS RADIO

R 162

### REPRESENTANTES OFICIALES DE PHILIPS IBERICA S. A. E. EN LA PROVINCIA DE BURGOS:

Daniel Pérez Cecilia: BURGOS. Francisco Dorronsoro: BURGOS. Emilio Rasines: MEDINA DE POMAR. Gustavo Frech: BELORADO. Julián Herrera: VILLADIEGO. Florentino Sagredo: BRIVIESCA. Marcelino Hernando: PRADOLUENGO. Mariano G. de la Torre: VILLARCAYO

## Casa Munguía

PLAZA MAYOR, 42  
LAIN CALVO 9 Y 11  
BURGOS



GABANES PARA CABALLERO  
a 35, 40, 50, 70, 90 y 100 pesetas

### Fernández Villa Hermanos

BANQUEROS,  
Espolón, 58.—Burgos

Compra y venta de valores.—Pago de cupones.  
Giro, cambio y descuentos.  
Cuentas corrientes e imposiciones de ahorro, abonando intereses del dos y medio al cuatro y medio por ciento según los plazos.

FABRICA DE MUEBLES  
de  
**CLAUDIO ANGULO**

Carretera de Madrid, 5  
construyen toda clase de muebles y todo tipo de carpintería. Aserrado particular.  
Ventas a plazos y al contado

### ¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado

### UNGUENTO MAGICO

desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

Hay muchas imitaciones ineficaces.

En todas partes, 1'00 ptas. - Por correo, 2 ptas.

FARMACIA PUERTO. - Plaza San Ildefonso, 5. - MADRID

### USTED CONSEGUIRÁ TOMAR UN BUEN CAFE PIDIENDO EL DE ESTA MARCA:



## CAFES EL DROMEDARIO SANTANDER

Venta al detall. Principales tiendas de Ultramarinos.—Estuches de un litro, medio litro, cuarto de litro, y bolsas de 1.000, 500, 250 y 100 gramos, todo precintado. Usted conseguirá tomar un buen café comprando el de esta marca

### Tres grandes regalos

#### UN MUEBLE GRATIS :: UNA ENCICLOPEDIA REGALADA :: UNA PRECIOSA COLECCION DE OBRAS TAMBIEN GRATIS

OCASION UNICA. Al comprador de las 25 mejores novelas de Ortega Munilla, Díaz Canje, Blanco Belmonte, Dickens, Gabriel y Galán, Martínez Omedilla, Martínez Kleiser, Rodríguez Marín, Linares Rivas, Villaspesa, Fernández Flores, Muñoz Pabón, Menéndez Pelayo, González Blanco, Pérez Nieve, Díez de Tejada, Ramírez Angel, etc. El valor de estas obras es de 50 pesetas.

1.º ARTISTICO MUEBLE con anaquelaría interior.  
2.º MAGNIFICA ENCICLOPEDIA con 80.000 artículos, más de 1.000 grabados y 105 mapas, muchos en colores.  
3.º PRECIOSA COLECCION de 15 obras, las mejores de los clásicos Cervantes, Lope de Vega, Tirso de Molina, etc. etc.  
Los que abonen a recibirlas las 50 pesetas recibirán los tres regalos. Los que paguen en 5 plazos mensuales de 10 pesetas cada uno, recibirán sólo un regalo, elegido entre los tres que ofrecemos. Envíe el cupón de pedido a BIBLIOTECAS GRATUITAS, Plaza Páez, 12 CORDOBA.

Don \_\_\_\_\_  
profesión \_\_\_\_\_  
señas \_\_\_\_\_

forma de pago \_\_\_\_\_ (¿contado o plazos?)  
En el caso de abonar a plazos ¿qué regalo desea? \_\_\_\_\_  
Indique el regalo número 1, 2 o 3.

## La Vasco-Navarra

Compañía de Seguros domiciliada en Pamplona

A los DUEÑOS de AUTOMOVILES INTERESA el SEGURO de RESPONSABILIDAD CIVIL para los daños que causen a terceras personas, animales y cosas

Se recomienda el SEGURO INDIVIDUAL a toda persona, para los accidentes que le ocurran y el SEGURO de ACCIDENTES del TRABAJO a los patronos, para sus obreros

Delegado en Burgos: don Juan L. Manrique

Progreso, 11, duplicado, 1.º Izquierda.—Apartado de Correos, 24.

### Lea V. siempre EL CASTELLANO

## Fábrica de libros de Comercio

DIARIOS, MAYORES, COPIADORES, REGISTROS Y RAYADOS DE TODAS CLASES

Gran fábrica de cajas de cartón para todas las Industrias

Encuadernaciones

PRECIOS MUY ECONOMICOS

### ENRIQUE MARTÍNEZ

Lain-Calvo, 12.—BURGOS

### Se vende papel para envolver

## Sociedad General de Industria y Comercio

COMPANIA ANÓNIMA DOMICILIADA EN MADRID

Capital: 25.000.000 de pesetas

Fábricas en Vizcaya: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Gurrutibay), Oviedo: (La Montaña, Madrid, Sevilla: (El Empalme), Cartagena, Barcelona: (Badalona), Málaga, Cáceres (Aldea-More) y Lisboa: (Tráfaja)

Productos químicos y Abonos minerales

Superfosfato—Nitratos—Sulfato amónico—Sales de potasa—Sulfato de potasa  
Acido sulfúrico anhidro—Acido nítrico—Acido clorhidrico—Glicerinas

DIRÍJASE LOS PEDIDOS A

Sociedad General de Industria y Comercio

BILBAO: Gran Vía, 1

MADRID: Villanueva, 11

OVIEDO: Mendizábal, 2

Servicio agronómico

LABORATORIO para el análisis de los terrenos

Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos

Folleton de EL CASTELLANO

(26)

# IVANHOE

## EL CRUZADO

POR

### WALTER SCOTT

(Traducida directamente del Inglés)

hijo de Winess, que fué hijo de Weatherbraun, que a su vez fué hijo de un alderman (1).

—Haced sitio al judío en el banco inferior—dijo el Príncipe sin querer desistir de su intento—. Er vendido no debe estar junto al vencedor.

—Ni el truan junto al feroz—dijo Wamba—, ni el judío junto al feroz. —Gracias, amigo—dijo Juan—; mucho me gustan. Oye, Isaac; préstame un puñado de bizantes.

Mientras el judío, desprovisto de oír esta intimación que no se sentía dis-

puesto a obedecer y que no se atrevía a negar, metía la mano en el saco de pieles que le colgaba de la cintura, y procuraba sacar el menor número posible de las monedas que contenía, el Príncipe cortó la dificultad inclinándose sobre el fuste de la silla y apoderándose de la bolsa, de la cual sacó dos piezas de oro. Dióselas a Wamba, y continuó su paseo alrededor del palenque, dejando al hebreo hecho al escarnio de todos los concurrentes, y recibiendo tantos aplausos como si hubiera hecho una acción magnánima o roñable.

CAPITULO VIII

El príncipe se desvió de pronto en medio del paseo, y llamando al Prior

de Jorvaux, le dijo que había olvidado la circunstancia principal de la fiesta.

—Se nos ha escapado, Padre Prior—dijo—, nombrar a la hermosa soberana del amor y de la hermosura, cuyas blancas manos han de distribuir las palmas de la victoria. Por lo que a mí toca, soy generoso, y no tengo inconveniente en dar mi voto a los negros ojos de Rebeca.

¡Santa Virgen!—exclamó el Prior volviendo el rostro—. ¡Una judía! Sería preciso, si así fuera, que nos echaran a pedradas del torneo. Además, que luero por mi santo fundador que la hermosa sajona Rowena no cede en nada a la hija del israelita.

—Sajona o judía—respondió el Príncipe—, judía o sajona, perra o marrana, ¿qué importa? Nombremos a Rebeca, aunque no sea más que por hacer rabiar a esos vislanos sajones.

Estas expresiones excitaron un murmullo de desaprobación entre todos los cortesanos que las oyeron.

—Esto pasa de chanza—dijo Bracy—. ¿Cuál es el caballero que ha de poner lanza en ristre después de tamaño insulto?

—Más que insulto podría llamarse—dijo Waldemar Fitzurse, uno de los más antiguos partidarios del príncipe Juan—, y si vuestra alteza lo pone en ejecu-

ción, no puede menos de ser funesto a sus designios.

—Os pago—dijo Juan con altanería— para que me sirváis y no para que me aconsejéis.

—Los que siguen a vuestra alteza en los caminos por donde transita—dijo Waldemar en voz baja y respetuosa—, pueden tomarse alguna vez la libertad de aconsejarle, puesto que sus intereses y su seguridad están tan comprometidos como los de vuestra alteza.

Juan le perdonó esta reflexión en favor del tono en que la había hecho.

—He querido chanear—dijo—y todos os arrojáis a mí como lobos hambrientos. Nombred a la que más os guste, con dos mil de a caballo, y no me rompáis la cabeza.

—Lo mejor será—dijo Bracy—que el trono quede vacante hasta que se publique el nombre del vencedor y éste elija la que ha de ocuparlo. De este modo será más satisfactorio el triunfo y las damas sabrán apreciar el homenaje de los valientes caballeros que pueden elevarlas a tan alta dignidad.

—Si sale vencedor Brian de Bois-Guilbert—dijo el Prior—, apuesto a que acierto quién será la reina de la hermosura y de los amores.

—Bois-Guilbert—dijo Bracy—es una buena lanza; pero hay otras en el torneo que no tienen por qué temerla.

—Silencio, señores—dijo Waldemar—, que ya es hora de que el príncipe tome asiento. Los caballeros y los espectadores están impacientes; el tiempo pasa y la función va a empezar.

El príncipe Juan, aunque todavía no era monarca, tenía en Waldemar Fitzurse todos los inconvenientes de un ministro favorito que sirve a su soberano, pero a su manera y según sus propias ideas y caprichos. Aunque el carácter de Juan era de aquellos que se obstinan en frioterías, y arman disputas por las más despreciables trivialidades, cedió en aquella ocasión a la insinuación de Waldemar; sentóse en el trono, rodeado de sus cortesanos y mandó que los heraldos publicasen las leyes del torneo, que, en resumen, eran como sigue:

Primero. Los cinco mantenedores pelearían con todos los caballeros que se presentasen.

Segundo. Todo caballero podía si gustaba, escoger un antagonista particular entre los mantenedores, para lo cual bastaría tocar su escudo. Si lo tocaba con la parte inferior de la lanza, las armas del combate serían las que entonces se llamaban armas de cortesía; es decir, lanzas que en lugar de punta llevaban una pieza redonda de madera, de modo que el único daño que podían hacerse era el que resultara del choque de los caballos y de las

astas. Pero el caballero tocaba el escudo con la punta de la lanza, las armas del combate serían cortantes y punzantes.

Tercero. Cuando los caballeros sostenedores hubiesen cumplido su voto, rompiendo cada uno cinco lanzas, el Príncipe declararía el vencedor del primer día, el cual recibiría en premio un caballo de batalla de exquisita belleza, intrévido y vigoroso; y además de este galardón, tendría la honra de nombrar la reina del amor y de la belleza, a quien tocaba dar el premio el siguiente día.

Cuarto. El segundo día habría un torneo general, en que podrían tomar parte todos los caballeros presentes que gustasen; y divididos en dos cuadrillas, cada una de igual número de combatientes, pelearían hasta que el Príncipe Juan hiciera señal de poner fin a la batalla. La reina del amor y de la belleza coronaría al caballero que el Príncipe designase como vencedor del segundo día con una corona de oro en forma de laurel. Los juegos de Caballería cesarían entonces; pero el tercer día habría corridas de toros, tiro al blanco con arco y otras diversiones populares para recreo del vulgo. De este modo procuraba el Príncipe Juan atraerse el afecto del pueblo que cada día lo aborrecía más y más por las violencias que continuamente ponía en práctica con